

# OBSERVANT

Onafhankelijk weekblad van de Universiteit Maastricht Redactieadres: Postbus 616 6200 MD Maastricht Jaargang 23 3 oktober 2002



Wat hebben vrouwen met apen? Meer dan de meeste mannen lief is. Stine Jensen schreef een proefschrift over dit onderwerp. Zie pagina 8 en 9  
Foto: Philip Driessen

**3 Maastrichtse Studentelij**  
**helpt scholieren**

**5 Aio lijkt uitstervend ras**

**7 Onderzoek: jonge vrouw**  
**kiest oudere man**

**16 Huizenbezitter moppert**  
**over studenten**

## U-raad zet streep door BSA bij College

Er komt dit jaar geen bindend studieadvies (BSA) bij het University College Maastricht (UCM). De gehele universiteitsraad keerde zich vorige week donderdag tegen het plan om studenten bij gebleken ongeschiktheid aan het einde van het eerste jaar weg te sturen.

"Het BSA", oerde prof. Berkvens namens het wetenschappelijk personeel, "is een ultimatum remedium dat nodig kan zijn bij oude, wat suffe faculteiten als economie en rechten. Niet bij een elitair instituut als het College, waar trouwens nog geen student een toets heeft afgelegd. Mocht het al ooit nodig zijn, nu is het in ieder geval te vroeg."

Die lijn werd door alle andere geledingen onderschreven. De Nsem-studentenfractie voegde daar nog een juridisch argument aan toe: de wet op het hoger onderwijs schrijft voor dat studenten zich vooraf een goed beeld van de inrichting van het onderwijs en de examinering moeten kunnen vormen. Het BSA is echter niet vermeld in het UCM-voorlichtingsmateriaal. Rector Kruseman verdedigde het BSA door erop te wijzen dat het vooral bedoeld is als een vangnet voor die situaties waarin de student zelf niet inziet dat hij beter kan vertrekken. "In Nederland loopt 40 procent van de studenten na acht jaar nog rond op de universiteit. Dat bewijst dat zelfselectie niet werkt", betoogde hij.

Of er volgend jaar wel een BSA bij het College wordt ingevoerd is de vraag. Decaan Boon, die nogal ontstemd is over de ingreep van de U-raad

("de U-raad heeft tot nu toe alleen maar dwarsgelegen als het over het UCM ging"), zegt "niet de nieuwe studenten te gaan voorlichten met alleen maar een plan". Dat zou kunnen betekenen dat ook voor de lichter 2003 geen BSA geldt. Boon: "Dan gaan we maar wachten tot straks het kalf verdronken is; kennelijk wil de U-raad dat."

Onder UCM-studenten intussen zou onbegrip

heersen over het standpunt van de U-raad. Op zijn minst een aantal van hen is helemaal niet tegen een BSA, zegt UCM-beleidsmedewerker Netjes. "In de gesprekken vooraf hebben we altijd duidelijk gemaakt dat er hard gewerkt moest worden en dat er geen herkansingen zouden zijn. Ze waren dus op de hoogte van een BSA-achtige praktijk", zegt ze.

■ Wammes Bos

## Meer toezicht op UM- Holding

Er komt meer en beter toezicht op de UM-Holding. Dat zei de vice-voorzitter van het college van bestuur Flierman vorige week tegen de universiteitsraad naar aanleiding van de dramatische verliezen die in het jaarverslag van de Holding over 2001 prijken. Negen van de vijftien 'groepsmaatschappijen' (bedrijfsjes) in de Holding leden verlies. De directie zelf wijt de slechte resultaten niet alleen aan de teruglopende economie maar ook aan "onvoldoende kostenbeheersing en beheersing van projectmatige activiteiten". Het college van bestuur omschreef dat laatste als "slecht management".

Verder is de controlling in de Holding onder de maat.

Flierman liet weten dat het college als 'aandeelhoudersvergadering' van de Holding, "onaangenaam verrast" was door het slechte nieuws. Een en ander heeft al geleid tot afvloeiingen, zoals bij ETIL. Hij bestreed dat het college zijn taak heeft verwaarloosd. De UM als enige aandeelhouder en de raad van commissarissen (RvC), externe mensen uit het bedrijfsleven, zijn het inmiddels eens dat de RvC de Holding beter in de gaten moet houden.

■ WB

?! Eens of oneens?

**"De studiebeurs moet achteraf via de belasting worden terugbetaald"**

Reageren? Zie pagina 2 van deze Observant

## Studentenvereniging Banalitas heft zichzelf op

Studentenvereniging Banalitas neemt sinds twee jaar geen nieuwe mensen meer aan en zal daardoor binnen enkele jaren ophouden te bestaan.

De kleine mannenclub, berucht vanwege de zware ontgroeningen en het forse alcoholgebruik, heeft nu nog maar dertien leden. In hoogtijdagen waren dat er vijftig.

De Banalitaaskroeg 'In den Olifant' ging vorig jaar al van de hand. Dit collegejaar is er geen bestuur meer aangesteld. Het archief en de bankrekeningen zijn overgenomen door de alumnivereniging. Die laatste blijft voortbestaan als een soort van sociëteit.

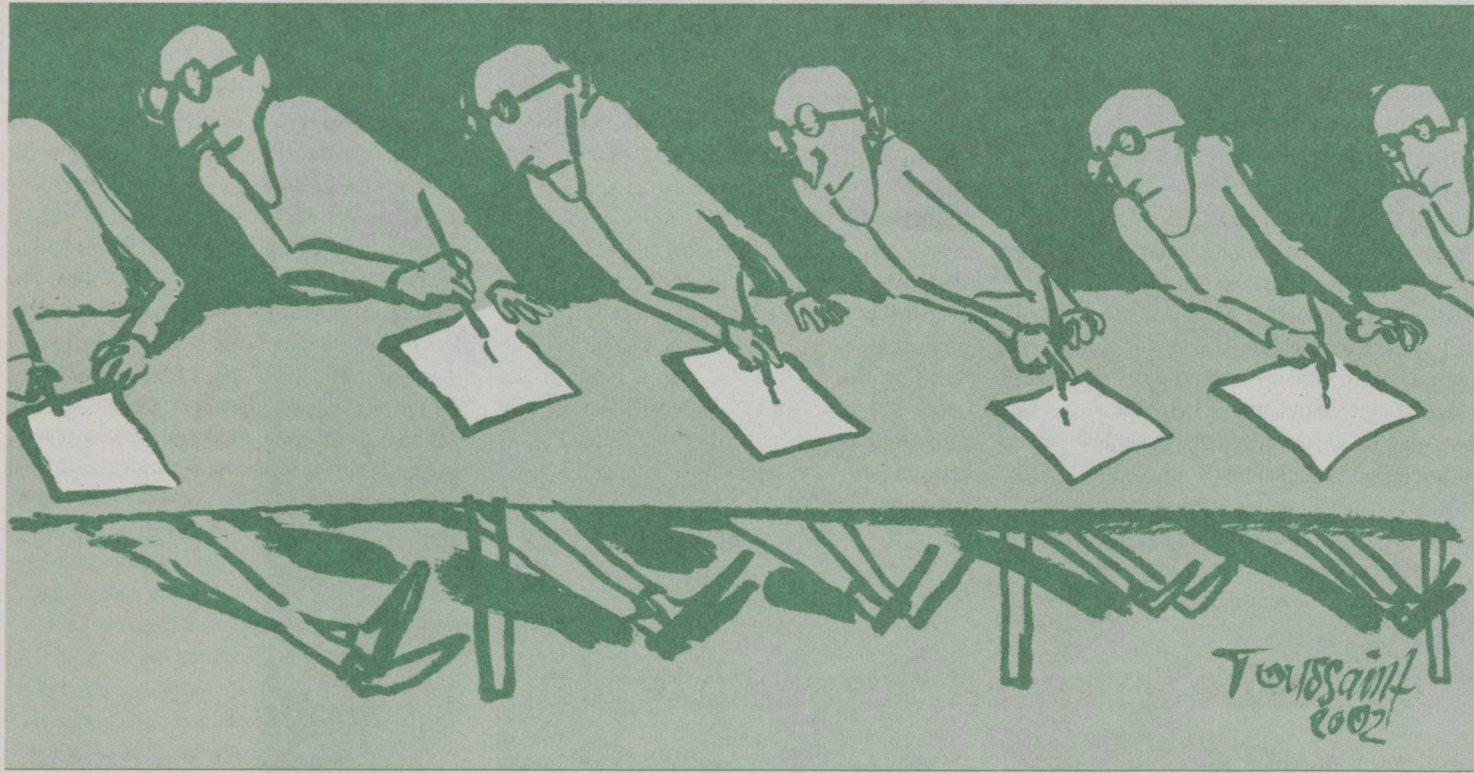
De overgebleven heren hebben besloten om niet langer te werven, omdat er volgens hen sprake is van een cultuuromslag onder studenten. Lid Jan Princen (25): "Toen ik ging studeren stelde ik me er op in dat ik zeker tot mijn zeventwintigste bezig zou zijn. Studeren is voor mij een hele levenshouding. Het is meer dan alleen zo snel mogelijk punten binnenhalen. De nieuwe eerstejaars daarentegen willen binnen vier jaar klaar zijn en gaan daarom óf niet bij een vereniging óf bij een grote vereniging waar ze niet zo actief hoeven te zijn. Als kleine vereniging trekken wij aan het kortste eind."

■ Josje Weusten



Plagiërende student korten op studiebeurs?

# 'Jeugdzones moet je niet te hard afstraffen'



**Korten op de studiebeurs? Nee, dat gaat bijna iedereen te ver. Al mag een student die zich al plagiërend een weg door de studie baant, wel flink worden aangepakt.**

**Aart Smit**, tweedejaars psychologie, heeft geen goed woord over voor studenten die met jat- en plakwerk een paper in elkaar flansen. "Dat vind ik slecht, maar of een korting op de beurs een gepaste straf is?" Hij twijfelt, om vervolgens te kiezen voor een waarschuwing, eventueel in combinatie met een gesprek, en de opdracht om een nieuw paper te schrijven. Zo'n pakket aan maatregelen zal de onverlaat op het rechte pad brengen, verwacht hij. "Blijven ze doorgaan, dan zou je een korting kunnen overwegen." Rector **Arie Nieuwenhuijzen Kruseman** vindt dat laatste te ver gaan, al noemt hij fraude een "ernstige zaak". "Een strafmaat moet in relatie staan tot de overtreding. Ik vind dat je studenten dus niet hun studiebeurs gedeeltelijk mag afpakken. Net zomin moet je ze van de universiteit afsturen. Het gaat om jonge mensen aan het begin van hun carrière, die moet je niet levenslang straffen voor hun jeugdzones." Ook hoogleraar marketing **Ko de Ruyter** en student gezondheidswetenschappen **Tom Joosten**

vinden een financiële reprimande niet op zijn plaats. Joosten: "De beurs is geld waar mensen een maand van moeten leven." Precies, beaamt De Ruyter: "Je grijpt dan in in de persoonlijke levenssfeer, in iemands financiële situatie. Plagiaat is een inhoudelijk misdrijf dat je met een 'inhoudelijke' maatregel moet bestrijden. Wij hebben onlangs iemand de toegang tot de cursus ontzegd. Dat is een vrij forse straf, die overigens indirect financiële consequenties kan hebben, want zo iemand haalt toch minder studiepunten." De persoon in kwestie mag het volgende jaar nog een keer proberen, mocht die dat willen. Kruseman geeft fraudeurs liever een zware onvoldoende ("een één") en de opdracht om op eigen kracht een nieuw werkstuk te produceren.

Een heel andere straf is bedacht door **Clim Par-**

**ren**, vijfdejaars rechten en actief lid van het CDJA Maastricht. Hij heeft het over "alternatieve opdrachten". Nee, geen taakstraffen, dat is "een veel te zwaar woord", vindt de toekomstige jurist. "Geef studenten die plagiaat plegen een opdracht waar een leereffect aan zit. Als ze bijvoorbeeld vinden dat de wijze van toetsen niet adequaat is, laat ze dan een alternatief bedenken. Of stuur ze naar middelbare scholen om voorlichting te geven aan scholieren." Dit alles zal hen helpen om hun verantwoordelijkheid te nemen, denkt Parren. Nu voor hun studie ("die moeten ze serieus nemen"), straks voor hun rol in de maatschappij. "Studenten komen later op belangrijke posten terecht. Zij moeten dan het voorbeeld geven in de samenleving."

■ Riki Janssen

**?! Staatssecretaris Nijs wil de studietaks invoeren; een systeem waarbij studenten hun beurs na afloop van de studie via de belasting moeten terugbetalen. Een goed idee?**

**"De studiebeurs moet achteraf via de belasting worden terugbetaald"**

Eens of oneens? Reageren kan via [www.unimaas.observant.nl](http://www.unimaas.observant.nl). Stuur je reactie zo snel mogelijk, maar uiterlijk voor maandag 14 oktober, 16.00 uur. De redactie maakt een selectie uit de inzendingen en kort ze eventueel in. Anonieme reacties worden niet geplaatst. Onder de inzenders wordt een boekenbon verlost.



Fortuinlijke Fraude

Soms krijg ik een paper van een student, en daar zitten dan van die stijlbreuken in. De ene passage hapert aan alle kanten, de andere is vlekkeloos. Of er staan ineens woorden en zinsconstructies in die uit andere tijden zijn. Gejat van internet of uit een boek. Of door vader geschreven of zo. Denk ik dan.

In 't algemeen ondervraag ik die studenten meteen: wat waren je bronnen? Waar kan ik ze vinden? Je pakt niet iedereen op die manier, maar het selecteert wel lekker uit. De jongeman die ooit na stuitende demonstraties van weinig hersens tijdens de (voor de zoveelste keer gelopen) onderwijsgroep een uitmuntend paper zonder enige literatuurvermelding inleverde, is na mijn verzoek om bronnen volledig stilgevallen. Nooit meer wat van gehoord. Prima zo.

Met opvallende fraude en in het oog springend plagiaat kan dat zo. De rest scheert helaas langs ons heen, en je kunt alleen maar hopen dat studenten

die zich al kopiërend een bachelortitel verwerven elders in 't leven keihard tegen de lamp gaan lopen omdat ze niets weten.

Maar die hoop lijkt zo ijdel.

Neem het geval van de twee studentes die een identiek tentamen inleverden. Die tentamens lagen boven op elkaar dus het was meteen duidelijk dat er niet op eigen kracht was geschreven. Schokkend was dat de dames tijdens hun 'voorkomen' bij de examencommissie meldden dat ze niet wisten dat zo iets niet kon. Uit het feit dat een hunner een jaar later een paper bij mij inleverde dat vrijwel integraal was overgeschreven uit een boek, concludeer ik dat zij van de argumentatie van de voorzitter van de commissie geen jota had begrepen. Ze was zich alweer van geen kwaad bewust: de geplagieerde auteur kon toch veel beter dan zichzelf verwoorden?

Kijk, en dat vind ik pas echt alarmerend. Veel erger dan dat studenten stiekem overschrijven. Dat is ook erg, maar het is volgens de regels. Die studenten weten wat ze doen. Betrap je hen, dan krijgen ze straf. Maar wat bezielt de student die ervan overtuigd is dat een universitaire opleiding is gericht op leren overschrijven? Het is dom-

heid, met kracht ondersteund, nee, aangemoedigd door de tijdgeest, denk ik. Het is het studiehuis, waarin de kunst van het downloaden, het goed met een muis weten te bewegen, het 'informatie zoeken' zwaarder weegt dan de kunst van het weten, van het redeneren, van het eindeloos zwoegen op begrip van een tekst. Het is de gedachte dat nadenken over meer dan de opmaak van een internetpagina, of de vormgeving van een database, verspilde energie is. Het is dat alleen nog vorm telt, lege woorden. Het is het drukbezochte en zwaar betaalde congres in het MECC over 'MCI' - dat betekent Meetings, Conferences, Incentives. En dat dan twee dagen lang, ik zweer het! Het is dat overschrijven - fraude? plagiaat? - verwordt tot een gewaardeerde academische en maatschappelijke verworvenheid. In plaats van inhoud, zelf denken.

Het is de man die zijn stem op Pim Fortuyn uitbracht omdat "hij zegt wat wij denken". En die op de vraag wat hij dan wel dacht zei: "Wat Pim zegt."

■ Bernike Pasveer, universitair docent cultuurwetenschappen

## Colofon

Onafhankelijk weekblad van de Universiteit Maastricht, uitgegeven door de Stichting Observant

### Redactieadres

Keizer Karelplein 10 (begane grond)  
Postbus 616  
6200 MD Maastricht  
T 043 - 38 83 174  
F 043 -38 84 889  
E [redactie@obs.unimaas.nl](mailto:redactie@obs.unimaas.nl)  
W [www.observant.unimaas.nl](http://www.observant.unimaas.nl)

### Stichtingsbestuur

Fons Coomans, Melissa Llanes,  
Marloes Rikhof, Rein de Wilde

### Redactieraad

Hercu Fonteyn, Woody van Olffen,  
Andrea Ruissen, Casper Vlaar

### Redactie

Riki Janssen (hoofdredacteur) T 38 83 280  
Wammes Bos T 38 83 128  
Tons van den Bosch T 38 83 125  
Maurice Timmermans T 38 82 536  
Marieke de Wit T 38 83 471  
Josje Weusten (stagiaire) T 38 83 307

### Beheerder

Marlies In de Braekt

### Redactie-assistent

Marion Janssens

### Aan dit nummer werkten verder mee:

Maartje Krabbe, Hans Philipsen, Rob  
Willems, Roel Willems

### Fotografie

Philip Driessen, Ram van Meel

### Opmaak

Simone Golob

### Basisontwerp

Studio Dumbar, Rotterdam

### Vertaling

Talencentrum/Language Centre  
Universiteit Maastricht

### Druk

Em. de Jong b.v., Baarle Nassau

### Mededelingen

Voor het inleveren van mededelingen  
zie aanhef op mededelingenpagina

### Advertenties

Marlies In de Braekt

Tarieven op aanvraag verkrijgbaar  
(Voor Paartjes zie info bij Paartjes)

### Abonnementen

Leden van de universitaire gemeenschap  
ontvangen het blad gratis. Afgestudeerden  
en andere belangstellenden kunnen zich  
abonneren voor € 22,00 per jaar. Losse  
nummers € 0,65

### HOP

Observant is aangesloten bij het  
Hoger Onderwijs Persbureau

### © Stichting Observant

Niets uit deze uitgave mag zonder  
voorafgaande schriftelijke toestemming van  
de hoofdredacteur geheel of gedeeltelijk  
worden overgenomen



# Ministers negeren open brief Maastrichtse hoogleraar Tak

De Maastrichtse hoogleraar staats- en bestuursrecht Twan Tak heeft nog geen enkele reactie ontvangen op de open brief die hij twee weken geleden aan de regering Balkenende richtte. Tak voelde zich aangetast in zijn wetenschappelijke integriteit en was laaiend, vooral omdat de regering zijn onderzoeksresultaten verkeerd had uitgelegd aan de Tweede Kamer.

Niet eens een ontvangstbevestiging is hem toegestuurd, maar daar ging Tak ook niet van uit. Ze weten nu hoe hij erover denkt en daarmee is voor hem de kous af. Hij is per slot een wetenschapper, zegt hij, geen activist of een tweede Pim Fortuyn. "Ze bekijken het maar."

Het begon allemaal in augustus met de publicatie van zijn studie van het Nederlandse bestuursprocesrecht. Hierin schrijft hij dat het uitermate droevig is gesteld met de rechtsbescherming van de Nederlandse burger. Raakt die in conflict met

de overheid, dan lukt het bijna nooit om zijn gelijk te krijgen bij de Raad van State. Deze raad bekijkt louter of de overheid de juiste procedure heeft gevolgd, niet of de beslissing inhoudelijk steek houdt. In dit opzicht, meent Tak, heeft Nederland tegenwoordig meer weg van een dictatuur dan van een rechtstaat.

De SP nam deze conclusies hoog op en stelde Kamervragen. Het antwoord dat de Kamerleden van de bewindspersonen kregen, aldus de hoogleraar, was "onjuist en misleidend". Balkenende, Remkes (binnenlandse zaken) en Donner (justitie) reageerden met: "Prof. dr. A. Tak geeft ook aan dat zijn oordeel is gebaseerd op impressies en niet is onderbouwd met sociaal-wetenschappelijk en/of bestuurskundig empirisch onderzoek." Een uitspraak van de hoogleraar die stamt uit 1999 en geen enkele geldigheid meer heeft. Het bewijst, aldus Tak, dat de regering geen enkele notitie heeft genomen van zijn recente rapport, dat meer dan duizend pagina's telt en vierduizend voetnoten. Het zou de omvangrijkste studie over dit

thema zijn, die tot nog toe is verricht.

Hebben de bewindslieden Taks bevindingen met opzet verkeerd weergegeven? "Ach, het doet me denken aan Lucky Luke die de gebroeders Dalton gevaarlijk vindt, niet omdat ze zo slecht zijn maar zo dom."

Wellicht was enige bemoeienis van het college van bestuur op zijn plaats geweest, nu een prominente hoogleraar door een aantal ministers zo respectloos wordt behandeld. Maar Tak wilde dat helemaal niet. "Het college moet zorgen voor vrije wetenschapsbeoefening, dat is zijn taak. En niet om partij te kiezen in dit soort kwesties. Die dienen wetenschappers zelf op te lossen." Rector Arie Nieuwenhuijzen Kruseman is het daarmee eens. "We hebben ons afzijdig gehouden in deze zaak. Nee, niet eens bewust. We willen ons er gewoon niet mee bemoeien. En nee, er zijn geen richtlijnen voor dit soort situaties."

■ Maurice Timmermans

## Stress kan prestaties verbeteren en verslechteren

Stress verbetert de leerprestaties van sommige muizen, maar niet van alle muizen. Dat blijkt uit het proefschrift van de biologe Ingrid Nijholt. Zij promoveert binnenkort aan de Rijksuniversiteit Groningen.

Studenten reageren verschillend op studiedruk. De een gaat er beter van leren, de ander juist slechter. Kijk in de bibliotheek maar eens om je heen, zo'n dag of twee voor het tenta-

men. Wat blijkt nu uit onderzoek: ook allerlei muizensoorten reageren verschillend op spanning.

Laat een muis stress hebben - verzin daar zelf een methode voor - en laat hem meteen daarna iets leren. Vlak na de spanning lukt het hem minder goed. Maar twee uur later zijn de leerprestaties juist een stuk beter dan die van een relaxte muis.

Toch kan het zijn dat Mickey Mouse beter onder stress kan leren dan Mini. Sommige soor-

ten leren namelijk het best als ze kalm zijn. "Het hangt samen met de koppeling van receptoren in hun hersenen", zegt Nijholt.

Muizen zijn geen mensen, maar wel zoogdieren. Bij ons zouden de verschillende reacties op spanning daarom ook iets met die koppelingen te maken kunnen hebben. Met stress 'leren omgaan' zou dan misschien iets moeilijker worden.

■ HOP

## Machtsblok

De universiteitsraad vreest verstoring van de machtsverhoudingen aan de Universiteit Maastricht als MUCH, het nieuwe conglomeraat van de faculteiten geneeskunde en gezondheidswetenschappen samen met het academisch ziekenhuis, van de grond komt. Prof. Muysken drong namens de geleding van het wetenschappelijk personeel aan op waarborgen voor de positie van de binnenstadfaculteiten. Muysken: "Als we naar de begrotingen kijken ligt de verhouding Randwijck - binnenstad in de orde van grootte van 850 tegenover 150 miljoen gulden. En universitaire medische centra staan elders nogal los van de universiteit, hoe zal dat hier gaan?" Rector Kruseman bezwoer hem dat ook het college van bestuur weinig voelt voor een machtsblok aan gene zijde van de Maas, dat een "eigenstandige positie" niet aan de orde is en dat er "op dit moment in geen enkel opzicht een fusie tussen de faculteiten en het AZM wordt nagestreefd". Voorlopig staan de gesprekken over de structuur van MUCH op een laag pitje: in de toppen van beide instellingen zijn (Dittrich) of komen (Carpay) er vacatures die eerst opgevuld moeten worden. Dat geeft ruimte om eerst de discussie over de te voeren strategie te houden, zei Kruseman, "en dat is ook eigenlijk beter".

■ WB

## Bond tegen taks

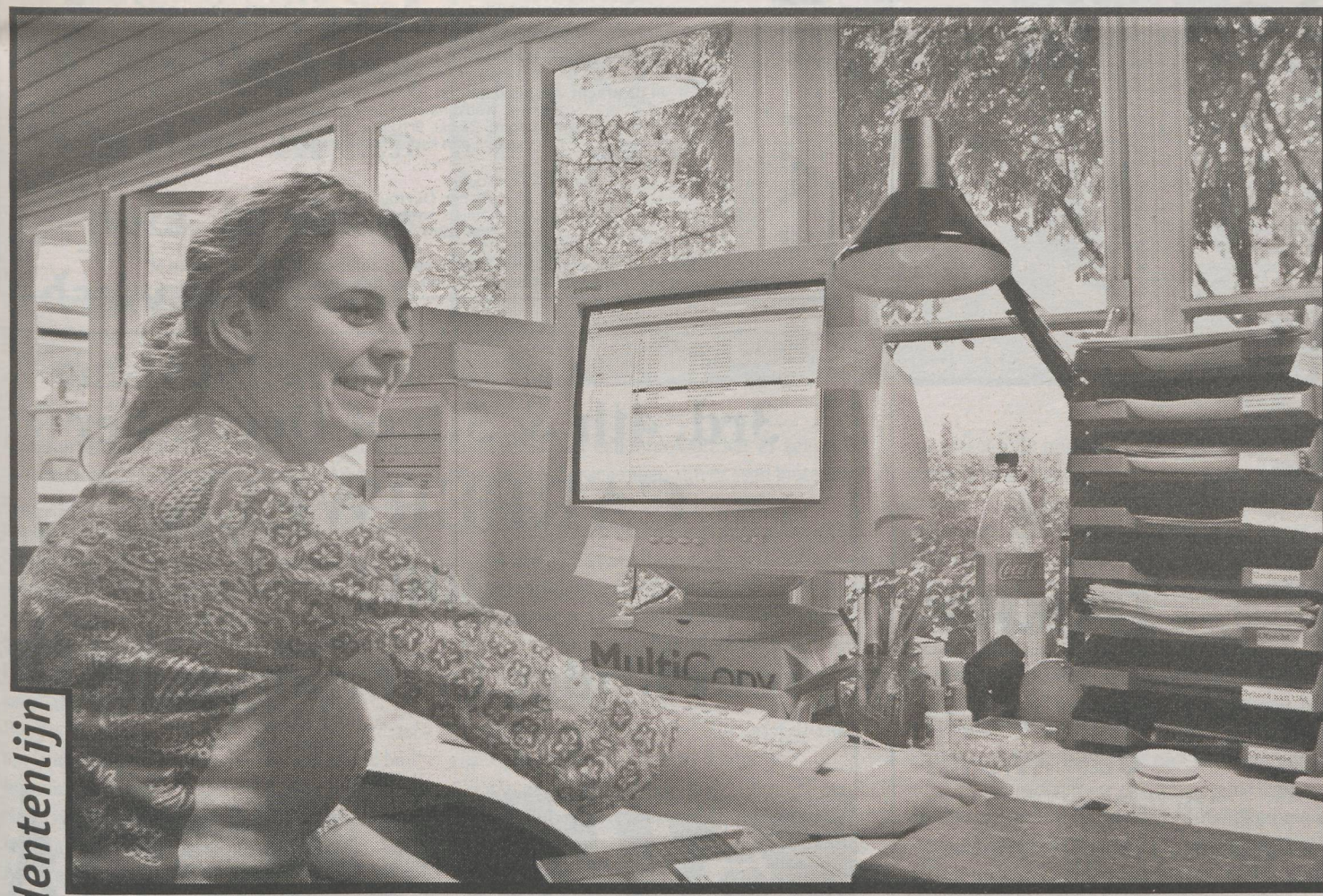
Het Interstedelijk Studenten Overleg is tegen de studietaks. Dit in tegenstelling tot de LSVb.

De studietaks vervangt in de toekomst wellicht het huidige beursstelsel door een terugbetaling van studiekosten via de belasting. Voorzitter Linda van Beek: "De hele maatschappij heeft baat bij hoger opgeleiden. Daarom zou ook de hele maatschappij de studiekosten moeten dragen. Met de studietaks belast je alleen de academicus."

Bovendien meent het ISO dat de toegankelijkheid van het onderwijs verminderd wordt. "Het is toch een afwijking of je die extra belasting van 4 of 6 procent wel kunt dragen na je studie. Als je eerst mbo hebt gedaan en doorstroomt naar het hoger onderwijs, dan moet je na afloop behoorlijk veel betalen."

Als je als academicus een goede baan krijgt, betaal je bovendien toch al meer belasting dan anderen. Het ISO vindt het onredelijk om daarbovenop nog de hele studie op de academicus te verhalen.

■ HOP



Maastrichtse Studententlijn

"Doe ik het zo goed", vraagt zesdejaars internationale bedrijfskunde Karin Temmink aarzelend, als ze terugmailt naar een laatstejaars Pabo. "Hij wil graag geneeskunde studeren, dat kan toch niet met die vooropleiding, hè?" Karin Temmink is één van de dertien Maastrichtse studenten die sinds afgelopen dinsdag vragen van scholieren uit binnen- en buitenland beantwoorden. Hiervoor is een speciaal telefoonnummer ingesteld: 043-3883534, kortom de Studententlijn. Wie niet wil bellen kan ook mailen naar studinfo@sz.unimaas.nl. De lijn is opgezet omdat scholieren behoefte

bleken te hebben aan persoonlijk contact met studenten. Tom Mulder, coördinator communicatie aankomende studenten: "Leerlingen vroegen geregeld om een student die hen kon vertellen hoe het is om in Maastricht te wonen, hoe je het beste een kamer kunt zoeken en welke studentenverenigingen er zijn. Dan kan ik ze natuurlijk wel gaan vertellen dat Maastricht zo'n leuke stad is, maar dat is niet hetzelfde."

Alhoewel de mailbox overvol is, 127 berichten, staat de telefoon deze eerste dinsdag niet roodgloeiend. Als hij al overgaat dan is het voor één van de studentenassistenten, want die gebruiken hetzelfde nummer. "Tja, dat is nogal

lastig, maar er zijn geen telefoonaansluitingen meer in dit gebouw", aldus Mulder. Dat het nog niet storm loopt, vindt hij begrijpelijk. "Het nummer staat vooralsnog alleen op onze website. In de nieuwe brochures wordt de studententlijn ook genoemd, maar die moeten we nog verspreiden. Als dat eenmaal gebeurd is, denk ik dat het wel goed zal gaan lopen. Het is voor scholieren toch makkelijker om met een student een informeel gesprekje te hebben, dan naar één of ander anoniem informatienummer te moeten bellen." (JW, foto Philip Driessen)





Brieven mogen maximaal 300 woorden bevatten. De redactie behoudt zich het recht voor om brieven in te korten of niet te plaatsen. Brieven zonder vermelding van naam en telefoonnummer worden niet geplaatst.

## Ja, ik wil

Journalist zijn betekent dat men anderen een stem verleent. De vele woorden worden gededuceerd tot een trefzeker portret in enkele zinnen, die als de lijnen zijn van een pentekening. Wanneer sommige lijnen worden aangedikt, andere weggelaten, ontstaat een karikatuur. Een karikatuur is beter geslaagd naarmate het de herkenbaarheid van de afgebeelde vergroot. In de van mij geschetste karikatuur in het artikel *Ja, ik wil* heb ik mijzelf niet herkend.

■ *Amadeus de Koning, student cultuurwetenschappen*

Naschrift redactie: er is telefonisch contact geweest, daarin is afgesproken dat het artikel diezelfde dag gemaild zou worden, en dat is ook gebeurd. De deadline was bekend, De Koning heeft echter niet meer gereageerd

## Fraude

Uit reacties in mijn omgeving is mij gebleken dat de weergave door Marieke de Wit van mijn woorden in het artikel *Knip en plakwerk op het spoor* over plagiërende studenten enige verwarring heeft gewekt. Ter aanvulling op wat er in *Observant* van 12 september staat over hoe er met fraudegevallen omgegaan wordt bij psychologie: laat er geen misverstand over bestaan, er is geen excuus voor fraude. Fraude is fout en


wordt streng bestraft, ook bij psychologie. Studenten die fraude gepleegd hebben moeten dan ook altijd voor de examencommissie verschijnen. Als er sprake is van fraude wordt dat sowieso in het dossier van de student opgenomen, dit maakt de kans, dat een student voor de tweede keer fraude pleegt, nihil. Wel proberen wij na te gaan wat de reden van de fraude is. Mocht een student aangeven dat hij of zij veel moeite had met het schrijven van een paper, dan houden wij daar rekening mee. Het strafwerk bestaat dan uit een schrijfpdracht die te maken heeft met 'hoe schrijf ik een goed paper'.

■ *Peter Vermeer, oud-voorzitter examencommissie psychologie*

## Goede leiders

Met veel poeha schrijft Riki Janssen boven haar interview met David De Cremer, dat leiderschaps-cursussen WEL zin hebben. Toch lees ik na een heel verhaal van De Cremer over wat nu goede leiders zijn, en hoe belangrijk het is dat zij er zijn, slechts een bescheiden zinnetje over de training. De Cremer beweert dat onervaren bazen een heel eind vooruit geholpen kunnen worden door dergelijke trainingen; volgens hem moet je ze eerst vertellen wat goede leiders zijn en dan moeten ze vaardigheden oefenen. Het is jammer dat er geen enkel empirisch bewijs voor deze uitspraken bestaat. De effectiviteit van HRM-cursussen is werkelijk nog nooit onderzocht, laat staan aangetoond, niet in de wereld van de echte MBA-managers die wel gemotiveerd zijn, en al helemaal niet in de wereld van eigenwijze geleerden die niet gemotiveerd zijn. Interessant was overigens te lezen dat sommige stabiele persoonlijkheidseigenschappen (dit betekent dat ze nauwelijks te veranderen zijn), zoals intelligentie en extraversie, sterk correleren met goed leiderschap. Veel succes met de cursus!

■ *Anita Jansen, hoogleraar experimentele psychologie*



Brusselsestraat 74a  
6211 PG Maastricht  
Tel. (043) 3216387

*Erik ud Pluijm*

Elke student of scholier krijgt een geweldige korting

Voor €18 per maand ben je lid en kan je onbeperkt squashen van 09.00 - 17.00 uur en van 22.30 -24.00 uur inclusief gebruik sauna.  
Losse baanhuur €5,50 per persoon per 45 minuten  
Wordt nu lid en je krijgt een squashracket van €42,50 voor €22,50

## Squash

de sport voor jou  
Bel voor het boeken van een squashbaan: 3216387

**Cursussen en groepen, oktober-december 2002**  
Alles gaat weer draaien, op Tafelstraat. Welkom! Meer info: [www.tafelstraat13.nl](http://www.tafelstraat13.nl).

**maandagen:**  
ongelezen brieven: dromen, 14, 21, 28 okt, 11 nov., 19.45  
*visies op dromen, de droom als visie*  
international affairs, 14 okt, 4 nov., 20.00  
*discussions on current issues around the globe*

**dinsdagen:**  
sleutelen aan grenzen, 1 okt, 5 nov, 9 dec., 20.15  
*grenzen in de zorg voor mensen*  
bijbel ABC, 8, 15, 22, 29 okt, 12, 19, 26 nov, 20.15  
*kennismaking en discussie met een oud boek*  
koken voor beginners en liefhebbers, 15, 22, 29 okt., 5 nov., 16.30  
*van samen koken word je wijzer*  
intuïtief tekenen en schilderen 15, 22, 29 okt., 12, 19, 26 nov., 3, 10 dec., 20.00  
*vanuit je gevoel werken met papier, potlood, verf, inkt*  
de Verliezer 12, 19, 26 nov, 3 dec., 15.00-17.00  
*gesprek en spel rond verlies*

**woensdagen:**  
filosoferen over kunst 9, 30 okt, 20 nov, 11 dec., 20.00  
*van Plato tot Warhol: is kunst bedrog?*  
assertief zijn 23, 30 okt, 20.00  
*voor wanneer je schrikt als je hoort: 'zeg het maar'*  
mediteren: OEI 6, 13, 20, 27 nov, 4, 11 dec., 16.30  
*Ontspanning, Energie, Inzicht, Inspiratie*  
stukgelezen 16 okt e.v., 19.45  
*genieten van elkaars lievelingsboeken*  
ik ben ik, omdat jij tegen me zegt 6, 13, 27 nov., 20.00  
*geen mens zonder context*

**donderdagdagen:**  
open avond: Bhakti Yoga en hindoeïsme, 17 okt., 20.00  
Visit to Maastricht Synagogue, 21 nov., 20.00

**kloosterweekend** Affligem, 1-3 nov  
*benedictijnen zijn gastvrij*  
in de kracht van jouw natuur, 29 nov- 1 dec  
*een weekend over hoe je bedoeld bent*  
langs kerk en kroeg, 6, 27 okt, 9/10 nov, 1 dec  
*bezoek aan kerken en moskeeën*

**wekelijks:**

ma	18.00	koor
di	19.30	vesper, OLVrouwebasiliek
do	18.00	tafelen, vooraf graag opgeven
	20.00	after eight

Oecumenische Studentekerk Tafelstraat13; [tafelstraat13@sz.unimaas.nl](mailto:tafelstraat13@sz.unimaas.nl)  
Abonneer je gratis op 'De Dertiende' of zie [www.tafelstraat13.nl](http://www.tafelstraat13.nl)



## AUDITIES


In januari 2003 gaat het Nederlands Studenten Orkest weer op tournee! Een geweldige kans voor amateur-musici om onder leiding van een professionele dirigent een fantastisch programma uit te voeren in alle bekende zalen van Nederland.  
De tournee duurt van 3 t/m 29 januari en wordt afgesloten met een concert in het buitenland.

<p><b>AUDITIEDATA</b></p> <p>21 oktober 2002 - Groningen 22 oktober 2002 - Amsterdam 23 oktober 2002 - Leiden 24 oktober 2002 - Utrecht</p>	<p><b>PROGRAMMA</b></p> <p>Lann - Gardener of the Stream Dvorak - Celloconcert in b Stravinsky - Le sacre du Printemps Dirigent: Jurjen Hempel Solist: Johan van Iersel</p>
---	---

Om je op te geven voor de audities surf naar: [www.nso.nl](http://www.nso.nl)  
Ook kun je bellen of mailen naar Eelco de Jong, orkestchef:  
030 261 82 93 / [orkestchef@nso.nl](mailto:orkestchef@nso.nl)

Océ is de hoofdsponsor van het NSO

Trouw is de auditiesponsor van het NSO






[www.sciencevision.unimaas.nl](http://www.sciencevision.unimaas.nl)


MULTIMEDIA  
OBSERVATIES  
VIDEOPRODUCTIE  
VIDEOCONFERENCING

**Science Vision**  
Universiteit Maastricht  
Postbus 616, 6200 MD Maastricht  
Tel. 043 - 3881595, fax. 043 - 3881485



## 3rd, 4th & 5th of December CAREERWEEK 2002

Your bridge to corporate life!!



## Company presentations individual interviews workshops

Subscribe now @ [www.aiesec.nl](http://www.aiesec.nl)







# "Before you know it they will only stop foreigners"



Preventive body-searching of citizens Photo: Philip Driessen

More and more cities in the Netherlands, such as Rotterdam and Roermond, are resorting to the preventive body-searching of citizens. By doing so, they hope to make the streets safer. The police are allowed to stop anybody during such operations.

"Ridiculous," says the third-year English Law student Jamie Guhhrie (20). "This is a violation of citizen's personal rights and freedom. For public safety, it is good that the police have this authority, but there is little control. It

increases the risk of discrimination. Before you know it, they will only stop blacks and foreigners."

Guhhrie does not think that it will get to that point in his country. "A political party that includes a proposal to this effect in its manifesto, will not win the elections. Moreover, judges who are responsible for much of law, would never allow it."

In Italy, preventive frisking is perfectly normal, says the third-year Business Administration student Paolo Slaviero (21). He has no problem with it. "I think it is necessary to

check people for weapons. There are so many terrorists these days. But the police must be careful not to use their authority obsessively."

Operations like this are not necessary in Maastricht, he thinks. "In my city, Milan, a lot of students live in dangerous suburbs. I do not think that that is the case here. I feel very at ease."

Fourth-year Business Administration student Åsa Cedergren (29) from Sweden agrees, even

though it is always a good thing that people with weapons are arrested. "I think that operations like this are useful in larger cities, but it remains a tricky issue. It is a question of finding the balance between freedom and safety."

■ Maartje Krabbe

This is a weekly series in which Observant asks foreign students to respond to current developments in the Netherlands

## Calling a UM-student

Since last Tuesday, school-leavers from the Netherlands and abroad who are looking for information about 'studying in Maastricht' may call a special telephone number - 043-3883534 - otherwise known as the Student Line. Every working day between four and six in the afternoon, one of the thirteen especially trained students will answer any questions. The Universiteit Maastricht is the first university in the Netherlands to provide such a service on a permanent basis.

In addition to the traditional requests for brochures, callers can also inquire about personal experience with a study or student life. There is certainly a need for this. Joris van Winssen, coordinator of information services for the Netherlands: "We get about fifty e-mails per day with questions from pupils. Most of them just want to know something about a particular

study, but a number of them want to have a one-on-one discussion with, for example, a student of Medicine."

The new service is in line with developments in secondary school education. "Pupils are no longer led by the hand during their search for a suitable study, but need to investigate by themselves. We want to make that as easy as possible for them."

Hence, Van Winssen thinks that the line will be a success. "This telephone number is printed in all new brochures and flyers. We hand out quite a few of those every year. In addition, pupils can also find us on the UM web site. I expect that we may have to expand to several telephone lines in January, but it is too soon to say so with any certainty."

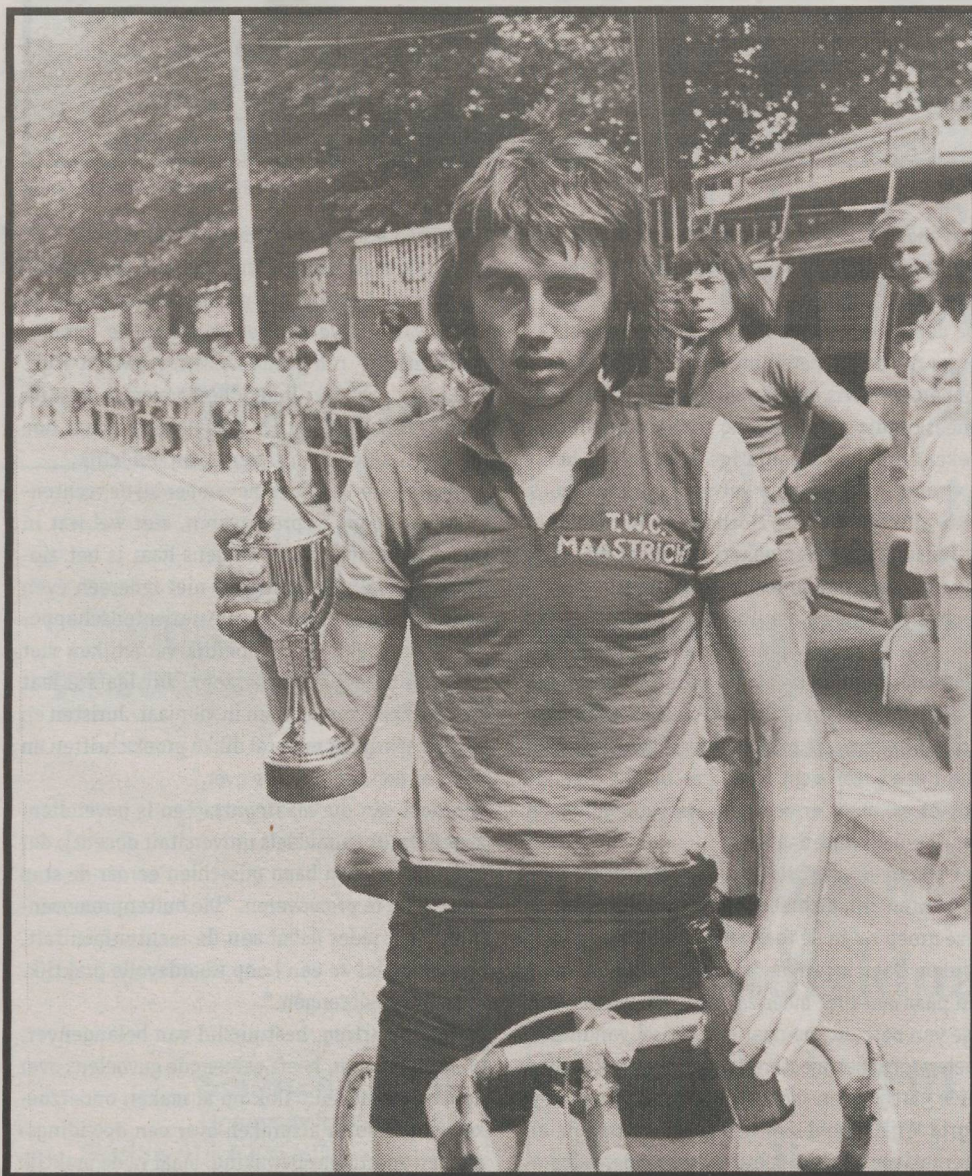
■ Josje Weusten

Onderzoeksassistent Gerrit van Kranenburg was een wielertalent

## Nooit meer over de kop

Vroeger, in de tijd dat onderzoeksassistent inspanningsfysiologie Gerrit van Kranenburg (45) zich tiener mocht noemen, was wielrennen echt populair. Elk dorp had zijn eigen wielclub, elk weekend was er een wedstrijd in de buurt. In het shirt van Eijsden blonk hij uit bij de jeugd. Een echte topper is hij niet geworden, op de fiets zit hij nog steeds. "Ik stop pas als ik veel mensen voor moet laten gaan."

"Als je een volwassene hier in het lab test, kun je zo zeggen of hij een topper kan worden of niet. Goed trainen maakt verschil, maar of iemand het fysiek in zich heeft, valt snel te zien." Gerrit van Kranenburg had het niet in zich, zo bleek toen hij als begin twintiger aan de universiteit begon. "Bij de junioren was ik een talent. Ik won veel en niet alleen kleine koersen." Een paar jaar zat hij bij de hoogste amateurs, daarna, tot een jaar of tien geleden, een niveau lager: amateurs B. Niet onverdienstelijk, maar het was niet het profleven waar hij



Aspirant Gerrit van Kranenburg winnaar in Eygelshoven in 1972 Foto: privé-archief

als jongen van droomde.

In België was er elk weekend op zo'n beetje elke straathoek een amateur-wedstrijd, vertelt hij. "Met zo veel koersen wist je nooit welke sterk bezet was." Hij herinnert zich lachend de keer dat er welgeteld vijf renners aan de start verschenen. Er werd gewoon gefietst.

Anekdoten heeft hij genoeg over het wielrennen dat hij halverwege de jaren tachtig inruilde voor veldrijden. Dat werd toen populair. "Het lag me veel beter. Op de weg verloor ik vaak op kracht, nu won ik door behendigheid en een goede coördinatie."

Meestal bleef hij dan ook overeind op de glibberige of oneffen paden. "Ik schatte het parcours vaak goed in, ik ben maar één keer echt hard gevallen." Het was meteen kantje boord. "Tijdens een veldrit vloog ik over de kop een helling af. Ik kwam op mijn nek terecht en werd pas weer wakker in het ziekenhuis." Hij heeft er nog steeds pijn van in zijn rug, maar beseft dat het veel slechter af had kunnen lopen. Vanaf toen hoefde hij niet meer zo nodig voorin te rijden, bang om nog eens onderuit te gaan. Hij fietst nog wel: mountainbiken. "Het beste uit jezelf halen gecombineerd met de natuur om je heen, dat spreekt me aan." Hij neemt de tochten serieus en wil bij de eersten finishen. Maar "sterven op de fiets" zoals vroeger doet hij niet meer. "Ik weet wat het lichaam hebben kan, daar ga ik niet meer overheen. Daar ben ik veel te ervaren voor."

■ Roel Willems

In deze rubriek komen afwisselend topsportende studenten en medewerkers die terugkijken op hun sportcarrière aan het woord



# Gelukkiger met een oudere echtgenoot

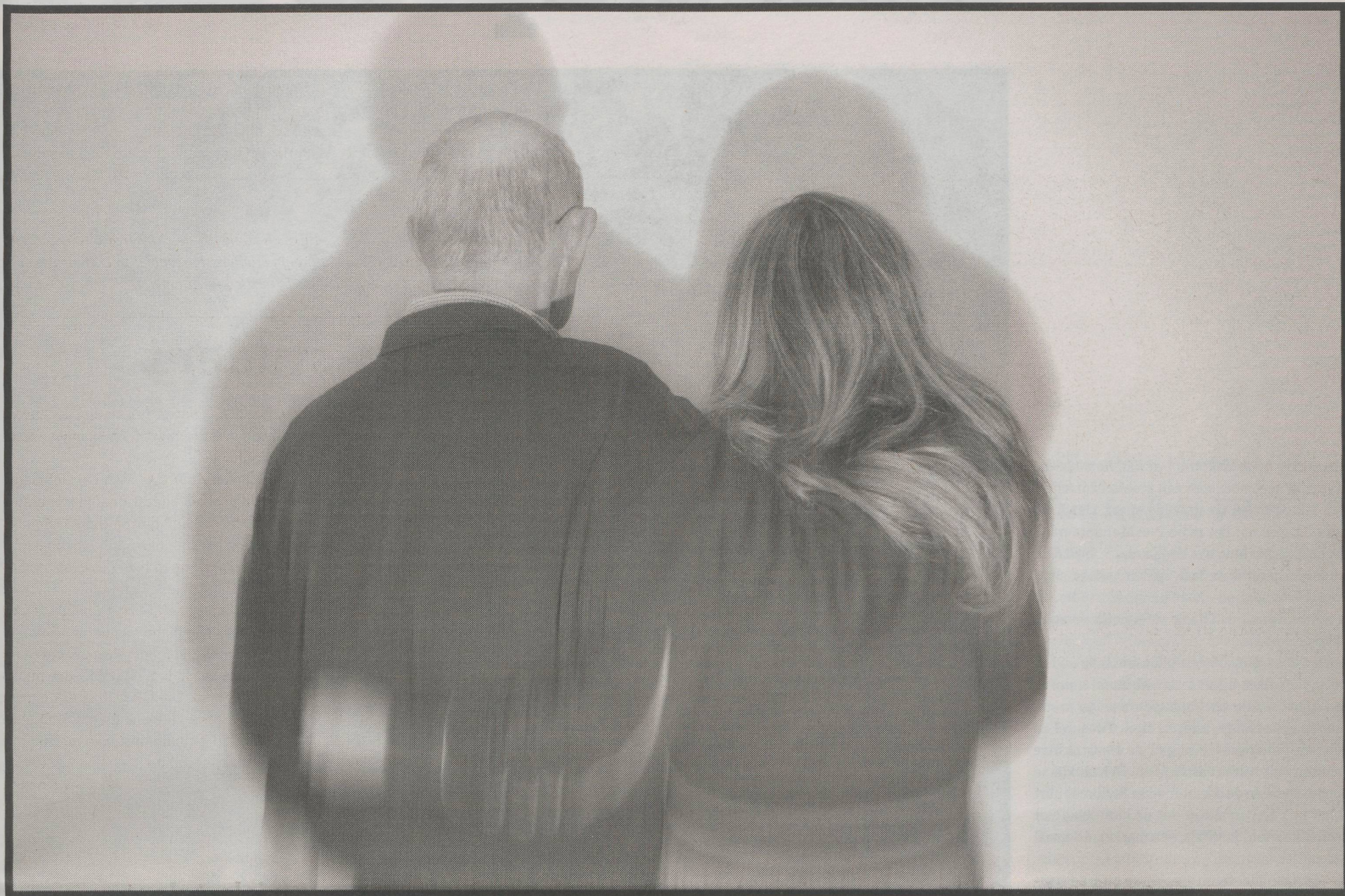


Foto: Philip Driessen

**In huwelijken waarin de man ouder is en hoger opgeleid dan de vrouw, zijn beide partners gelukkiger. Dit blijkt uit Maastrichts economisch onderzoek, gepubliceerd in het vaktijdschrift *Journal of Happiness Studies*.**

Al langer is bekend dat in verreweg de meeste huwelijken, 80 procent, de man ouder is. Uit eerder demografisch onderzoek in 37 landen

bleek dat echtgenoten gemiddeld 3,4 jaar schelen. Hoogleraar Wim Groot (capaciteitsgroep beleid, economie en organisatie van de zorg) en zijn Amsterdamse collega Henriëtte Maassen van den Brink onderzochten of er een verband bestaat tussen leeftijdsverschil en individueel geluk.

Hiervoor maakten ze gebruik van een bestaande enquête, waarin 1478 Nederlandse stellen werd gevraagd op een schaal van één tot tien

aan te geven hoe tevreden ze met hun leven zijn. De onderzoekers concluderen dat echtparen waarin de man ouder is, zichzelf gelukkiger vinden. Zij waarderen hun levenskwaliteit met een 7,6; partners van gelijke leeftijd geven zichzelf een 7,2.

Deze uitkomst strookt met de evolutionaire visie dat de vrouw kiest voor financiële zekerheid voor haar en haar kroost, dus voor een oudere en hoger opgeleide man. Mannen daar-

entegen voelen zich aangetrokken tot jonge vrouwen met het oog op een succesvolle voortplanting.

Het onderzoek is een streep door de rekening van aanhangers van de sociologische benadering. Die gaan ervan uit dat partners van dezelfde leeftijd en opleidingsniveau gelukkiger zijn, omdat ze meer met elkaar gemeen hebben.

■ Josje Weusten

## Aantal doorligwonden is graadmeter zorgkwaliteit

**Eenderde van de bewoners van verpleeghuizen, in totaal achttien duizend patiënten, heeft last van een of meerdere doorligwonden. Bij diegenen die thuis of in ziekenhuizen worden verzorgd, lijdt een vijfde aan 'decubitus'. Dat blijkt uit een onderzoek van Maastrichtse verplegingswetenschappers.**

In 1998 begonnen de onderzoekers Ruud Halfens en Gerrie Bours met hun jaarlijkse metingen van het aantal doorligpatiënten, in opdracht van de landelijke Stuurgroep Decubitus. Gaandeweg meldden zich steeds meer instellingen aan; vorig jaar 100, nu 153.

Bours: "Vijf jaar geleden was er weinig over bekend en werden doorligwonden niet als een serieus probleem gezien, nu wel. Bij instellingen die al een tijdje meedoen aan de Maastrichtse registratie, neemt het aantal patiënten af. Aan de hand van onze metingen dringt kennelijk het besef door om er iets aan te doen." De mate waarin decubitus voorkomt, geldt tegenwoordig als een belangrijke indicatie voor de kwaliteit van een verpleeg- of ziekenhuis.

Oudere patiënten die vaak stil liggen, krijgen als eerste last. Meestal gaat het om twee of drie plekken, zegt Bours, maar soms ook tien. "Vaak ontstaan ze aan de stuit en hielen omdat op die plaatsen de druk het hoogst is.

Daardoor neemt de doorbloeding af, komt er geen zuurstof bij en sterft het huidweefsel af."

De onderzoekers vragen van de deelnemende instellingen dat twee verpleegkundigen de patiënten ter plekke onderzoeken. Twee, omdat de wonden niet altijd makkelijk te herkennen zijn. "In lichtste vorm lijken ze op rode plekken, die niet weggaan als je erop drukt. Daarna worden het blaren en dan wonden, in het ergste geval tot op het bot. Soms ontstaan er gaten die zo groot zijn dat je er een vuist in kunt stoppen. Als patiënten een tijdlang niet op de wond liggen, heelt die vaak vanzelf. Verpleegkundigen dienen dan de wond zelf vochtig te houden en de randen

droog. Het afgestorven weefsel moeten ze tussentijds weghalen."

In januari zal het Nationaal Instituut voor Gezondheidsbevordering en Ziektepreventie (NIGZ) een landelijk centrum oprichten. Hier kunnen instellingen advies krijgen over preventiemaatregelen. Eerder onderzoek liet zien dat veel zorginstellingen daarvan nauwelijks op de hoogte zijn. "Zoals drukspreidende matrassen. Of wisselleggen, wat inhoudt dat verpleegkundigen om de vier uur de houding van patiënten veranderen. Het probleem is alleen dat men hiervoor geen tijd heeft."

■ Maurice Timmermans

## Hasj roken leidt vaak tot psychose

**Wie regelmatig een joint opsteekt, loopt twintig keer meer risico op psychotische stoornissen dan niet-gebruikers. Dat blijkt uit psychiatrisch onderzoek van de Universiteit Maastricht, waarin zeventuizend mensen drie jaar lang zijn gevolgd.**

Psychotische stoornissen kenmerken zich door waanvoorstellingen. Sommigen horen stemmen in hun hoofd, anderen lijden aan achtervolgingswaan, en weer anderen vrezen diefstal van hun gedachten.

Voor werknemers in de geestelijke gezondheidszorg is het gesneden koek dat cannabisgebruik vaak leidt tot psychoses. Veel vaker dan bijvoorbeeld XTC of cocaïne. Niemand doet er wat aan, zegt de Maastrichtse psychia-

ter Jim van Os, omdat er tot nog toe geen hard bewijs voor was. "Over een paar maanden verschijnen in een internationaal vaktijdschrift drie onderzoekspublicaties - uit Zweden, Nieuw-Zeeland en Israël - waarin onze resultaten worden bevestigd."

Van Os, die veel jongeren met psychotische stoornissen in zijn behandelkamer aantreft, stoort zich aan het Nederlandse gedoogbeleid en zou persoonlijk het liefst een hasjverbod

willen. Op zijn minst dienen coffeeshops voorlichting te geven over de mogelijke gevaren. "Voor mijn part draagt elk zakje de waarschuwing: cannabis verhoogt de kans op psychoses."

■ Maurice Timmermans



# Een aap is ook maar een mens

Een stukje in de *Volkskrant* of *NRC Handelsblad* is vaak al heel mooi voor een proefschriftschrijver. Stine Jensen kreeg beide, maar daar hield het niet mee op: het radio 2-ochtendprogramma *Cappuccino* hing aan de lijn, damesblad *Flair* wilde een gesprek en Jack Spijkermans tv-show *Kopspijkers* nodigde haar uit in de studio. Ze is net terug van een dagje interviews geven in België.

Jensen koos dan ook een zeldzaam sexy onderwerp voor haar dissertatie: *Waarom vrouwen van apen houden; een liefdesgeschiedenis in cultuur en wetenschap*, luidt de titel. Twee weken geleden promoveerde ze aan de Maastrichtse faculteit cultuurwetenschappen. In haar kleine appartement in de Amsterdamse Rivierenbuurt is het nog een en al aap wat de klok slaat met ansichtkaarten, knuffels, een masker. Allemaal cadeautjes, zegt ze.

Na vijf jaar ploeteren geniet ze van de aandacht voor haar werk, dat ook in een handelseditie verscheen. Ze praat er geroutineerd over, dist actuele voorbeelden op en vertelt gezellige anekdotes. Zo is er haar oude, veromfaaide knuffelaapje Curious George met zijn verschoten rode jasje. "Ik heb zelf jaren met een aap in bed gelegen!"

Dat vrouwen het aanleggen met apen, daar had Jensen toen ze aan haar onderzoek begon nog nooit van gehoord. Een echte dierenliefhebber is ze ook al niet: "Allergisch voor katten en bang voor honden." Het was bij toeval dat ze op het onderwerp kwam, na zich "suf te hebben gepiekerd" over hoe ze de opdracht – een proefschrift over de relatie tussen literatuur en wetenschap – concreet zou maken.

In een roman van de Deense schrijver Peter Høeg stuitte ze op een passage over een vrouw die seks heeft met een aap en er met hem vandoor gaat. "Bizar, vond ik. Maar toen ik er met mijn promotoren Wiel Kusters en José van Dijk langer over nadacht, ontdekten we dat dergelijke relaties al veel vaker zijn beschreven."

Neem de film *King Kong* uit 1933: een reuzenaap wordt verliefd op een vrouw en ontvoert haar. In 1928 schreef Albert Helman een kort verhaal (*Mijn aap schreit*) over een man die een aap koopt. Hij wordt stikaloers als blijkt dat alle vrouwen om hem heen zich aangetrokken voelen tot het dier. En wat te denken van al die vrouwelijke wetenschappers die met apen werken (primatologen), zoals Jane Goodall en Dian Fossey?

Stine Jensen onderwierp de verhalen, de film

**"Wie apenvlees eet is een kannibaal. Wie een aap vermoordt, krijgt de doodstraf"**

en de teksten van en over de wetenschappers aan een nauwkeurig lesonderzoek. Ze analyseerde, associeerde en ontrafelde. Vervolgens moest er een coherent verhaal op tafel komen en dat was geen sinecure. "Na twee jaar kon ik nog steeds niet in vijf zinnen uitleggen waar



het over ging. Ik dacht: ik stop ermee. Toen heb ik alles naast elkaar gelegd en tot mijn grote vreugde zag ik er structuur in. Dat was een dankbaar moment."

Ze hield de vraagstelling eenvoudig: wat hebben vrouwen met apen en waarom? Maar dat is bepaald niet het enige wat in het boek aan de orde wordt gesteld. En misschien zelfs niet het belangrijkste.

Het proefschrift gaat bijvoorbeeld ook over dubbelzinnigheid en hoe mensen daarop reageren. Heeft dat nog met apen te maken? Jawel. Apen – eigenlijk: mensapen – zijn namelijk bij uitstek dubbelzinnige dieren, betoogt Jensen. Dat zit zo: sinds Darwin in de negentiende eeuw met zijn evolutieerleer op de proppen kwam, is

**Vrouwen hebben iets met apen, ontkent filosoof en literatuurwetenschapper Stine Jensen (31). In romans komt het zelfs tot seks. En mannen? Die voelen zich bedreigd door deze vreemde concurrent. Jensen promoveert op het onderwerp.**

■ Tekst: Marieke de Wit ■ Foto: Ram van der Vliet

de soortgrens niet meer zo duidelijk. Is de mens nu een aap, of is de aap een mens? Een lastige kwestie, en daar houden mensen niet van. "In

deze tijd heb je bijvoorbeeld de geëmancipeerde vrouw die een hoofddoekje draagt. Het hoofddoekje wordt geassocieerd met onderdrukking.

Mensen vragen zich af: is zij nu geëmancipeerd of niet? Is zij westers of fundamentalist? Dat zijn twee uitersten, terwijl het antwoord waar-

schijnlijk in het midden ligt."

Aan dat laatste heeft vaak niemand een boodschap: de dubbelzinnigheid moet weg, die verstoort het wereldbeeld maar, en het beeld dat mensen van zichzelf hebben. Iemand tóch in een hokje duwen is één oplossing. De apen in de literatuur van Jensen hebben het dikwijls zwaarder te verduren.

In *Mijn aap schreit*, bijvoorbeeld, vergiftigt de hoofdpersoon zijn aap met cyaan. En terwijl het dier sterft, speelt zijn baas "trage muziek van donkere, dikke tonen". De man is zijn aap gaan haten: die krijgt aandacht van vrouwen en lijkt daardoor op een mens, maar heeft tegelijk het driftleven van een dier. Het maakt de hoofdpersoon, die moeite heeft met zijn eigen gevoelsleven, onzeker over wie hij is en hoe hij moet

leven. Hij kan de dubbelzinnigheid van de aap niet aan, concludeert Jensen. Het dier moet daarom dood, op een wrede, mensionwaardige manier.

Ook in *De vrouw en de aap* van Peter Høeg uit

**"De aap is lief én macho, gevoelig en een heerlijk brok vlees: precies wat vrouwen willen"**

1996 – het boek met de seksscène – moet de man het afleggen tegen een aap. Het verhaal gaat over een vrouw (Madelene) die verliefd wordt op de aap Erasmus, omdat ze van haar echtgenoot nauwelijks aandacht krijgt. Juist Erasmus' dubbelzinnigheid spreekt haar aan. Hij is "zachtvaardig en heldhaftig, lief én macho, gevoelig en een heerlijk stuk vlees": menselijk én diertlijk en precies wat vrouwen

## Curriculum Vitae

Stine Jensen studeerde algemene literatuurwetenschap en filosofie aan de Rijksuniversiteit Groningen. Een bewerking van haar doctoraalscriptie voor filosofie verscheen vorig jaar in boekvorm: *'De verlangenmachine. Vrouwen in de popmuziek'*. Ze combineert sinds 1997, het begin van haar aio-schap in Maastricht, haar wetenschappelijk werk met journalistieke activiteiten. Jensen schrijft literatuurrecensies en artikelen over populaire cultuur voor *'NRC Handelsblad'* en publiceerde in onder meer *'Filosofie Magazine'* en *'Marie-Claire'*. Daarnaast is ze in deeltijd universitair docent televisiestudies bij de opleiding algemene cultuurwetenschappen in Nijmegen.

tegenwoordig willen, aldus Jensen. Daarom houden ze ook zo van apen.

En de mannen? "Die raken in een identiteitscrisis: hoe moeten ze zijn? Een oerman, gevoelig en toch doortastend?" Het gevolg: de personages in de boeken die Jensen behandelt, willen af van de aap. Erasmus heeft trouwens geluk. Hij en Madelene gaan samen verder en krijgen zelfs een kind.

De aap als sekspartner: het is onwaarschijnlijk, maar in een roman kan het. Fictie kan bevrijdend zijn en dóór denken waar de werkelijkheid stopt, meent Jensen. Want hoewel de wetenschap de aap nog niet als mens beschouwt, staat de soortgrens wel degelijk ter discussie. Zo schrijft ze over *The Great Ape Project*: een boek waarin 36 onderzoekers betogen dat mensapen mensenrechten zouden moeten krijgen. Met allerlei wetenschappelijk bewijsmateriaal tonen zij aan hoezeer mens en aap op elkaar lijken.

"De consequenties die dat zou hebben, zijn enorm. Wie een aap om het leven brengt zou de doodstraf kunnen krijgen in de Verenigde Staten. Wie apenvlees eet is een kannibaal." Hoe het afloopt? Dat weet niemand, ook Jensen niet. In haar conclusie laat ze de vraag of de soortgrens ooit zal worden opgeheven, open. Haar eigen ideeën over de soortgrens zijn de afgelopen vijf jaar wel veranderd. Meer richting de 'aap is mens-theorie'. In de Apenheul en in Artis, waar ze zo nu en dan aapjes ging kijken, zag ze kinderen apen tekenen met kleren aan, alsof het mensen waren. Andere bezoekers aapten apen na. "De apensoort waar een persoon het meeste mee heeft, zegt iets over hoe hij is." Zelf was ze tijdens het schrijven van haar proefschrift een orang-oetan: stil en in zichzelf gekeerd. Toen ze klaar was, veranderde ze voor even in een gorilla: "Die zijn heel groot, macho en indrukwekkend."



## MEDEDELINGEN

Kopij voor het Bulletin inleveren bij onderstaande contactpersonen voor het gemelde tijdstip, in de week voorafgaand aan de publicatie. Met vragen of opmerkingen kunt u daar ook terecht.

**FdAW (vakgr./comm./studiever.):** Pascal de Roos, Fac. Bur. Tongersestraat 6, kamernr. 1.001 tel. 3882677 e-mail: p.de Roos@facburfdaw.unimaas.nl, voor vrij. 12.00 uur.

**FdCW/European studies (vakgr./comm./studiever.):** Bur. Onderwijs, Kapoenstraat 2, tel. 3883946, e-mail: Onderwijs@facburfdcw.unimaas.nl/educationoffice@facburfdcw.unimaas.nl, voor vrij. 17.00 uur.

**FdEWB (vakgr./comm./studiever.):** Tineke Oosterloo, Fac. Bur. Tongersestraat 53, tel. 3884837, voor do. 17.00 uur, e-mail: t.oosterloo@FacBurFdEW.unimaas.nl

**FdG (vakgr./comm./studiever.):** Anouk Kerkhofs, Fac. Bur. niveau 5, kamernr. 5002a, DOT10, tel. 3881459, voor vrij. 12.00 uur, e-mail: Anouk.kerkhofs@facburfdg.unimaas.nl

**FdGW (vakgr./comm./studiever.):** L. Hagens-Hoogsteder, Fac. Bur. niveau 1, UNS50, tel. 3881851, voor vrij. 12.00 uur.

**FDR (vakgr./comm./studiever.):** Christel v/d Maagdenberg, Bur. Onderwijs, Lenculenstraat 26, tel. 3883003, voor vrij. 12.00 uur.

**Kennistechnologie (vakgr./comm./studiever.):** R.Vos/K.Braeken, Fac. Bur. FdAW, TS 6, tel. 82677/83454, voor vrij. 12.00 uur.

**Psychologie (vakgr./comm./studiever.):** Y. Mordang/W. Schipper, Bur. Psych., UNS 40, tel.:3881886, voor vrij. 12.00 uur.

**Studenten (sport)ver./studentenpastoraten:** Helma Paulussen, SSC, Zwingelput 4, tel. 3882682, voor don. 12.00 uur.

**University College Maastricht:** A. Cuijpers, bureau UCM, Bou 8-10, tel. 83500, voor vrijdag 12.00 uur

**Instituten behorend bij een faculteit:** bij bovengenoemde facultaire contactpersoon.

**Agenda:** PR en Voorlichting, H. Hagen, Minderbroedersberg 4-6, tel. 3882044

**Berichten die niet onder een van bovenstaande categorieën vallen:** Observant tel: 3883174

## ALGEMEEN

## ABVAKABO FNV

De vakbondsconsulent AbvaKabo FNV, Els Rhijnsburger, heeft open spreekuur op iedere woensdag van 13.30-15.00u op k.5.035 DOT 10 tel. 81921 en iedere vrijdag van 8.30-10.00u op k. 0.005 Looiersgracht 12-14 tel. 82554. Het open spreekuur is voor vragen, advies en informatie.

## BUREAU HOLDING EN KENNISTRANSFER

**Hoogstarters Maastricht**  
Spreekuur: Kennisintensief Ondernemerschap. Dit project heeft tot doel medewerkers, afgestudeerden en studenten van de UM te stimuleren en te begeleiden bij het zelfstandig ondernemerschap. Raadpleeg eerst de website [www.hoogstarters-maastricht.nl](http://www.hoogstarters-maastricht.nl) of mail naar [t.grootjans@bhkt.unimaas.nl](mailto:t.grootjans@bhkt.unimaas.nl).  
Spreekuur: elke maandag van 13.00 tot 17.00 uur, UNS 40, k. 1.773

## BUREAU STRATEGIE &amp; INTERNATIONALISERING

**Studeren in Amerika in 2003/2004**  
Wil je een semester in Amerika studeren? Kom dan naar de voorlichtingsbijeenkomst van het ISEP uitwisselingsprogramma op woensdag 16 oktober om 15.00 uur in zaal 0.021 Bouillonstraat 3. Meer info over ISEP: [www.isep.org](http://www.isep.org) of het Informatiecentrum voor Studie en Loopbaan (Zwingelput).

## Culturele Verdragen 2003-2004: Indonesië en Noorwegen

- Noorwegen - deadline 10 januari 2003. Beurzen van min. 1 en max. 10 maanden voor (bijna) afgestudeerden met minimaal BA, max. leeftijd 40 jaar. Alle studie en onderzoeksgebieden. Info: <http://www.forskningsradet.no/english/is/>  
- Indonesië - deadline 15 november 2002. Studie binnen Darmasiswa-programma Uitsluitend Indonesische taal en cultuur of dans en muziek. Max. leeftijd 35 jaar.  
Voor meer informatie en aanvraagformulieren: [carolien.devisser@BU.unimaas.nl](mailto:carolien.devisser@BU.unimaas.nl)  
Studenten moeten hun aanvraag indienen via het Bureau Strategie en Internationalisering. Afgestudeerden kunnen voor informatie, aanvraagformulieren en het indienen van hun aanvraag rechtstreeks bij de Nuffic terecht.

## ALMA

International Management and Economics Programme / ALMA economics programme  
Practical information, registration forms and lists of courses available at [www.alma-emr.nl](http://www.alma-emr.nl)  
Contact hours: on Mondays, 10-12 / 14-16 hrs  
Séverine Dufour, Minderbroedersberg 4-6, room 4.032  
For an appointment at another time, please phone: 3882556 or mail [severine.dufour@alma.unimaas.nl](mailto:severine.dufour@alma.unimaas.nl)

## De nieuwe Publicatie is uit!

Publicatie is te lezen op de UM-, UB- en ICTS-homepage.  
URL: <http://www.unimaas.nl/publicatie>  
Drie items uit de inhoud van nummer IV (2002):  
- Drie projecten op het gebied van de digitale bibliotheek.  
- UB gaat over op Server Based Computing.  
- Het ICT Servicecentrum maakt efficiënt werken mogelijk: seminar over de werkplek van de toekomst op 10 september jl.

## VERTROUWENSPERSOON

Meer informatie op [www.bureau.unimaas.nl/vertrouwenspersoon](http://www.bureau.unimaas.nl/vertrouwenspersoon)

## Confidential advisor

For more information see [www.bureau.unimaas.nl/vertrouwenspersoon](http://www.bureau.unimaas.nl/vertrouwenspersoon)

## Alumni

Alle informatie voor alumni, kijk op [www.alumni.unimaas.nl](http://www.alumni.unimaas.nl) of neem contact op met Ine Kuppen, tel. 043-3883539, fax. 043- 3883538, e-mail [ine.kuppen@sz.unimaas.nl](mailto:ine.kuppen@sz.unimaas.nl)

## Studentenpsycholoog

Voor een gesprek met de studentenpsychologen mw Heiny Eilkes, of dhr Alex Buiks, kun je een afspraak maken via de Informatiebalie, Zwingelput 4, tel.3883354, maandag t/m vrijdag tussen 10.00-12.30u en 13.30-16.00u.

## Loopbaancentrum voor studenten

Wat heb jij aan het Loopbaancentrum? Studeer je binnen afzienbare tijd af en denk je na over de eerste stap in je loopbaan? Denk je na over je stage of studietrace? Twijfel je aan je studiekeuze? Maak dan een afspraak met een van de loopbaanadviseurs, Marloes Rikhof, Jose Otten of Paula Aussems. Ons telefoonnummer is 3883354.

## INFORMATIECENTRUM VOOR STUDIE EN LOOPBAAN (ISL)

**Zwingelput 4, tel. 043-3883518**  
Bij het ISL vind je informatie over Arbeidsmarkt en Loopbaan, Studies in Nederland en Studie en Stage in het Buitenland. Kom gerust langs tijdens de openingsuren: ma. t/m do. 11.00-16.00u. en vrij. 10.00-12.00u.  
ATTENTIE! Van 21 t/m 25 oktober is het ISL beperkt geopend: van 10.00 tot 12.00 uur.

**DE NIZA SCRIPTIEPRIJS:** Ben je door studie of persoonlijk contacten geïnteresseerd in de landen van zuidelijk Afrika? Het Nederlands instituut voor Zuidelijk Afrika (NiZA) bied je de kans om na je studie een vervolgonderzoek te doen in zuidelijk Afrika. Door het indienen van je afstudeerscriptie maak je kans op een beurs van 6.000 Euro.  
Informatie: [www.niza.nl](http://www.niza.nl)

## STUDIUM GENERALE

**Voorronde Camerettenfestival Rotterdam**  
SG organiseert aan de start van het theaterseizoen opnieuw een voorronde van het bekende Rotterdamse Camerettenfestival. Daarmee krijgt Limburgs talent de gelegenheid om voor eigen publiek te spelen. Een jury is er bij om kandidaten te selecteren voor de finale in Rotterdam op 30 november.  
Vrijdag 4 oktober, 20.30u, Kumulus theater, Herbenusstraat 89. Toegang: studenten €2,50 / overigen €3,50. Reserveren: Uitbalie, tel: 3505555.

## Workshop Braintraining

Braintrainer Jan Willem van den Brandhof leert je hoe je je hersencapaciteit beter kunt benutten, sneller kunt lezen en leren en effectiever informatie kunt verwerken. Alléén voor studenten. Deelname inclusief boek, werkmateriaal en koffie/thee: €25,-. Aanmeldingen bij SG, tel: 3883541.  
Woensdag 9 oktober, Aula, Tongersestraat 53, of woensdag 16 oktober, Akenzaal, Universiteitssingel 40. Beide keren van 9.00-17.00u.

## M/V? over identiteit en seksualiteit

Forum, bij gelegenheid van 30 jaar COC Zuid Limburg, met: T. de Jong, redacteur Continuüm, Amsterdam / A. van de Ven, psychologe, Amsterdam / K. Taillieu, hulpverlener transgenderstichting, Gent (B) / A. Lever, socioloog, Amsterdam. Gespreksleider: R. van Duijn.  
In deze forumdiscussie staan gendernormen en genderidentiteit centraal. Naast diverse genderuitingsvormen wordt o.a. gesproken over: de wijze waarop de maatschappij mannelijkheid en vrouwelijkheid vast legt; de mogelijkheden om al dan niet vrijelijk mannelijkheid en vrouwelijkheid te uiten en de wijze waarop we in de toekomst met problemen omtrent genderidentiteit moeten omgaan.  
Woensdag 9 oktober, 20.00u, Kumulus theater, Herbenusstraat 89. Toegang: gratis

## Waarom het leven sneller gaat als je ouder wordt

Lezing door dr. D. Draaisma (docent geschiedenis van de psychologie, RU Groningen) over het autobiografische geheugen. Hij gaat in op vragen als: Waarom trekt het geheugen zich zo weinig van onze opdrachten aan? Waarom maakt het zoek wat we hadden willen bewaren en komt het kwispelstaartend achteroveren wat we juist hadden weggegooid om er van af te zijn? Waarom zijn we bijna alles vergeten van wat er vóór ons derde of vierde jaar gebeurde? Hoe komt het dat geuren zulke vroege herinneringen losmaken? Waarom hebben we zo'n feilloos geheugen voor krenkingen? Donderdag 10 oktober, 20.00u, Collegezaal Nieuwenhof, Zwingelput 4. Toegang: gratis.

Meer informatie: [www.sg.unimaas.nl](http://www.sg.unimaas.nl)

## Wetenschapswinkel

Voor maatschappelijk interessante thema's voor je scriptie, stage of keuzeblok moet je bij de Wetenschapswinkel zijn. Je hebt regelmatig overleg met de opdrachtgever en je krijgt extra begeleiding, onderzoeksondersteuning en een goede onkostenvergoeding vanuit het bureau van deWetenschapswinkel.

winkel.  
Momenteel staan onder andere de volgende vragen in bemiddeling:  
- Analyse van omvang en aard huiselijk geweld in een bepaald politiedistrict. (Rechten of Psychologie)  
- Geschiedenis van politieke studentenorganisaties binnen de UM. Wat is hun rol geweest? Welke invloed hebben zij gehad? (Alle studierichtingen)  
- Bescherming van boerderijen en hun directe omgeving in het licht van een aantal planologische ontwikkelingen. Welke juridische en bestuurskundige beschermingsmogelijkheden zijn er en welke cultuurhistorische argumenten zijn het spel? (Rechten en Cultuurwetenschappen)  
Kom eens langs, bel of mail: Wetenschapswinkel, Zwingelput 4, k. 1.048; 043-3883120/3883529; [wetenschapswinkel@sz.unimaas.nl](mailto:wetenschapswinkel@sz.unimaas.nl); [www.ssc.unimaas.nl/wetenschapswinkel/index.htm](http://www.ssc.unimaas.nl/wetenschapswinkel/index.htm)

## HOVO

- **Universitaire cursussen voor vijftigplussers, zonder toelatingseisen en zonder examenplicht; informatie/aanmelding coördinator HOVO-UM, tel: 3883550 of secretariaat, tel. 3882682**  
- 9 okt: 13.00-15.30u, werkgroep "Filosofisch denken", door prof.dr. L.M. de Rijk, k0.007 Zwingelput 4  
- 7, 9 en 11 okt: 11.00-13.00u, aanschuifcollege "Gezond leven", door prof.dr. G. Widdershoven, Universiteitssingel 40  
- 8 okt: 13.30-15.15u, aanschuifcollege "Denken over gender en diversiteit", door dr. M. Bosch, Tongersestraat 53  
- 9 okt: 10.30-12.30u, werkgroep "Literatuur en psychologie", door dr. M. Kardaun, k0.007 Zwingelput 4  
- 8 okt: 09.30-12.30u, "Theorie en praktijk van uw persoonlijke fitheid", HOVO-college en praktijklessen, door dr. F. Verstappen, k0.007 Zwingelput 4  
- 10 okt: 9.00-17.00u, "Industrieel erfgoed deel II", HOVO-college, door dr. E. Schenk en dr. R. Vleugels, k0.001, Tongersestraat 53  
- 7 okt: 16.00-18.00u, "Actualiteiten in het gezondheidsrecht", door prof.dr. F. van Wijmen, k3.555a Universiteitssingel 40  
11 okt: 10.30-13.00u, door dr. M. Roede en drs. K. Jansen-Rompen, k0.007 Zwingelput 4

## UM-sport

Om gebruik te maken van het UM-sport programma is een sportkaart verplicht.  
Voor het aanvragen van sportkaarten en voor het inschrijven en betalen (uitsluitend via pin) van cursussen kan men terecht bij de balie UM-sport/kamerburo, Zwingelput 4, kamernr.1.001 openingstijden: ma t/m vrij van 10.00-16.00uur en er is een balie in sporthal Randwijck, Sorbonnelaan 180, openingstijden: ma t/m do van 16.00-19.00uur.

**Nieuw in het sportprogramma zijn:**  
American football, Capoeira, Stijldansen (Latin), Tai-Chi.

## Skiën

In SnowWorld te Langraaf is er mogelijkheid tot skiën voor €12,50 elk uur van de week incl. materiaal. Sportkaart verplicht. Voor meer info SnowWorld zie: [HYPERLINK http://www.snowworld.nl](http://www.hyperlink.nl) [www.snowworld.nl](http://www.snowworld.nl)

## Voor meer info UM-sport:

zie internet: [HYPERLINK http://www.ssc.unimaas.nl/sport](http://www.ssc.unimaas.nl/sport) <http://www.ssc.unimaas.nl/sport> of haal een sportprogramma, folders bij een van onze balies.

## Sportraad MUSST

MUSST, Zwingelput 4, kamer 0.022, postbus 616, 6200 MD, Maastricht, 043-3883080, info-uren ma-do 12.00-14.00u, Bestuur@MUSST.nl, [www.musst.nl](http://www.musst.nl)

## STUDENTENVERENIGINGEN EN -STUDENTENORGANISATIES

**Tafelstraat 13**  
In deze cursus zullen we aan de hand van het boek De filosofie van de kunsten. Van Plato tot Beuys van Thomas Baumeister onderzoeken wat verschillende filosofen (zoals Plato, Kant en Nietzsche) over kunst hebben geschreven. Verder zullen we ook moderne kunst, zoals die van Andy Warhol, door een filosofische bril bekijken en analyseren. Onder leiding van Jenny Slatman, filosofe, verbonden aan de faculteit der Cultuurwetenschappen. Start woensdag 9/10 om 20.00 uur op Tafelstraat 13  
Agenda  
03/10 18.00 tafelen  
05/10 11.00 tuindag  
07/10 18.00 koor  
08/10 19.30 vesper, 20.15 bijbel ABC  
09/10 20.00 filosoferen over kunst  
Van ma-do, tussen 14 en 16 uur is er altijd iemand aanwezig, tel: 3215651, e-mail [tafelstraat13@sz.unimaas.nl](mailto:tafelstraat13@sz.unimaas.nl) of kom langs! Bekijk onze website: [www.tafelstraat13.nl](http://www.tafelstraat13.nl)  
Team: Roel Bosch, Anne Claar Rosingh, Thecla van Marrelo en Marjolein Kuijper

## Agenda

04-10 Promotie mw.ir. E.M.R. Kovacs, 14.00 uur, Aula MBB 4-6  
11-10 Symposium "Einde fiscale emigratie? Het

nieuwe belastingverdrag Nederland-België", info secretariaat Belastingrecht tel. 3883148  
16/23-10 Wetenschaps- en Techniekweek  
18-10 Promotie drs. A.F.G. Leentjens, 14.00 uur, Aula MBB 4-6

30-10 Promotie mw.dr. C.J.A.W. van Gool, 14.00 uur, Aula MBB 4-6  
30-10 Promotie mw.mr. E.J.A. Franssen, 16.00 uur, Aula MBB 4-6  
31-10 Promotie mw. Milena I. Pavlova, 16.00 uur,

Aula MBB 4-6  
25/26-12 Kerstmis  
27/30/31 Collectief verplichte ADV-dagen



**Universitair Milieuplatform - LiteratuurMarkt**

Op de site van het Universitair Milieuplatform staat de literatuurmarkt.

De markt is er om kringloop van literatuur door UM-studenten te bevorderen. Het is namelijk een soort prikbord waar studenten tweedehands studiemateriaal kunnen ruilen of verhandelen. Je kan er niet alleen studieboeken, maar ook stapels met gekopieerde literatuur, oude doctorsjassen, etc. vinden. Met de literatuurmarkt hoopt het UMP bij te dragen aan een meer recyclebare universiteit. Zie: <http://www.studver.unimaas.nl/ump>

**University Environment Platform - LiteratureMarket**

The University Environment Platform (UMP)-site contains a literaturemarket. The literaturemarket has been developed to facilitate the re-use of study-literature by students. It is a sort of board where students can give notice about the literature they want to trade with. With the market the UMP hopes to contribute to a more bio-degradable university. See: [http://www.studver.unimaas.nl/ump/index\\_uk.html](http://www.studver.unimaas.nl/ump/index_uk.html)

**International biblestudy**

X-Change is a group of Christian students that organizes Cultural days and other activities for international students. Every two weeks X-Change organizes an international biblestudy. We talk about parts of the bible and we have dinner together, with students from different countries. Next coming data: October 15th, October 29th, all at 18.30 hrs.

For more information contact Davida under 043-3610887 or DR.Mels@student.unimaas.nl. X-Change also organizes the Alpha Course for international students. This is an introductory course for people interested in the Christian faith. It starts October 14th and will be once a week during ten weeks. For more information contact Anneke: [am.vanheek@student.unimaas.nl](mailto:am.vanheek@student.unimaas.nl).

**AEGEE-Maastricht**

The European Student Association. Get to know what Europe is all about! Visit the AEGEE-Maastricht drink, every Tuesday evenings from 22:00 to 2:00 in Cafe Frats, Tongersestraat 27. Currently our introduction period takes place. In the end we go all together to a great introductory weekend. We will have a lot of fun together - so if you still want to join please contact Anggreini Kasanan: [anggreini@europe.com](mailto:anggreini@europe.com). For general information: [www.studver.unimaas.nl/aegge](http://www.studver.unimaas.nl/aegge)

**CWSv.ORAKEL**

De Orakelkamer is van 12.30-13.30 uur geopend op maandag, dinsdag, donderdag en vrijdag. Telefoon-nr.: 043-3883335. E-mail adres: [orakel@cws.unimaas.nl](mailto:orakel@cws.unimaas.nl). Orakel on INTERNET. Bezoek onze home page. Je kunt ons vinden op <http://www.unimaas.nl/~orakel>.

**ALGEMENE WETENSCHAPPEN**

FdAW (vakgr./comm./studiever.): Pascal de Roos, Fac. Bur, Tongersestraat 6, kamernr. 1.001 tel. 3882677, e-mail: [p.deroos@facburfdw.unimaas.nl](mailto:p.deroos@facburfdw.unimaas.nl), voor vrij. 12.00 uur.

**KENNISTECHNOLOGIE**

Openingstijden Onderwijsbalie kamer 0.001: Maandag, dinsdag, donderdag van 10.30 - 11.00 uur geopend.

**CULTUURWETENSCHAPPEN**

FdCW/European studies (vakgr./comm./studiever.): Bur. Onderwijs, Kapoenstraat 2, tel. 3883946, e-mail: [Onderwijs@facburfdw.unimaas.nl](mailto:Onderwijs@facburfdw.unimaas.nl), voor vrij. 17.00 uur.

**Raadpleeg regelmatig de publicatieborden in de hal bij de uitgiftebalie of de website van Bureau Onderwijs:** <http://www.unimaas.nl> Klik op faculteiten, Cultuurwetenschappen, studenten en Bureau Onderwijs.

Studenten opgelet: Correspondentie verloopt uitsluitend via je UM-emailadres. Voorbeeld: [your.name@student.unimaas.nl](mailto:your.name@student.unimaas.nl)

De uitgiftebalie zal elke dag van maandag t/m vrijdag van 09.30-10.30 u. zijn geopend.

**Computerlandschap FdCW**

Het computerlandschap FdCW is geopend van maandag t/m donderdag van 08.30 - 22.00 uur; vrijdag van 08.30 - 21.00 uur; zaterdag van 10.00 - 17.00 uur en zondag van 12.00 - 17.00 uur.

Men kan ook gebruik maken van de pc's in het studielandschap Bon 2, kamer 2.013 (het best na inschrijving ter plekke). Openingstijden als boven vermeld.

Het computerlandschap is gesloten op maandag 21 oktober van 14.00 - 17.00 uur.

**Mededeling voor tweede - en hogere jaars studenten****Schrijfpdracht 1, jaar 2**

De hand-out t.b.v. (Schrijfpdracht 1, jaar 2) met daarin de relevante teksten, inleverdata etc. is verkrijgbaar bij de Uitgiftebalie tijdens de reguliere

openingstijden

Zorg dat je deze hand-out tijdig in je bezit hebt!!!!

**European Studies**

Please make sure to check the bulletin boards in the entrance hall and the website of the Education Office: <http://www.unimaas.nl> Click on faculties, Faculty of Art and Culture, students and Education Office.

Please note that the Education Office only uses UM e-mail accounts. Example: [your.name@student.unimaas.nl](mailto:your.name@student.unimaas.nl)

The Education Desk is open from Monday to Friday 09.30-10.30 am.

The location of the final exam module 1A1 on 27 September 10.00-12.30 is: Sportscentre Daalhof, Goudenweg 190, 6216 TT Maastricht

**Computerlandschap FdCW**

Opening hours until December 2002: Computerroom Arts and Culture (Bondefanten 2) Monday - Thursday 08.30 - 22.00 h Friday 08.30 - 21.00 h Saturday 10.00 - 17.00 h Sunday 12.00 - 17.00 h You can also use the computers in the Studylandscape (room 2.013 Bondefanten 2; opening hours as above) best after reservation!

**CWSv.ORAKEL**

The Orakel-office is open 12.30-13.30 pm. on Monday, Tuesday, Thursday an Friday. Tel.nbr.: 043-3883335 E-mail address: [orakel@cws.unimaas.nl](mailto:orakel@cws.unimaas.nl) Orakel on INTERNET: <http://www.unimaas.nl/~orakel>

**ECONOMISCHE WETENSCHAPPEN EN BEDRIJFSKUNDE**

FdEWB (vakgr./comm./studiever.): Tineke Oosterloo, Fac.Bur. Tongersestraat 53, tel. 3884837, voor do. 17.00 uur, e-mail: [t.oosterloo@facburfdw.unimaas.nl](mailto:t.oosterloo@facburfdw.unimaas.nl)

**5 October Update FdEWB**

On Saturday October 5th, the Faculty of Economics and Business Administration and the MEV (Maastrichts Economen Verband) will collectively host the annual Update, where FDEWB-alumni return for an afternoon to the Faculty in Maastricht. Staffmembers of the Faculty are also very welcome to join. More information you can gather via the website: [www.fdewb.unimaas.nl](http://www.fdewb.unimaas.nl), (click alumni).

**5 oktober Update (alumnidag)**

Zaterdag 5 oktober aanstaande vindt de jaarlijkse Update plaats, waarbij alumni van de Faculteit der Economische Wetenschappen en Bedrijfskunde (FdEWB) voor een middag terugkeren naar de Faculteit in Maastricht. Medewerkers van de Faculteit der Economische Wetenschappen en Bedrijfskunde zijn eveneens van harte welkom. Meer informatie kunt u vinden op: [www.fdewb.unimaas.nl](http://www.fdewb.unimaas.nl) (klik op alumni).

**Board of Examiners**

The Examinations Committee will be known by the name of "Board of Examiners" as of this academic year - 2002/2003 - coinciding with the start of new bachelor study programmes.

**Board of Examiners**

Met ingang van het academisch jaar - 2002/2003 - en met de start van de bacheloropleidingen, is de Engelse benaming van de Examencommissie gewijzigd van Examinations Committee naar "Board of Examiners".

**Erratum study guide bachelor programme**

In the overview of the International Business programme on p. 28 the first-year programme of Economics is mentioned and not the IB programme, as should be. For a correct overview of year 1, please refer to the table on p. 29 of the guide.

**Interested in ICT?**

If you are a graduate student we would like to invite you to participate in the yearly congress of the NgI on 8.10.2002 and /or to be a member of the NgI for free. The NgI, platform for ICT professionals offers you the opportunity to exchange and deepen your knowledge in ICT. Next to the possibility of taking part in ICT related lectures and congresses, and receive professional magazine we also enable our members to build their own network. For a more detailed letter and a sign-up form for both the congress and the membership drop by at the Faculty of Economics, office of the Accounting and Auditing section, Tongersestraat 53, room 2029. Since NgI is a Dutch organizations all lectures and communication is in Dutch. For further questions contact: [r.walczuch@berfin.unimaas.nl](mailto:r.walczuch@berfin.unimaas.nl)

**The International Internship Office for IB and IM:**

Searching an International Internship possibility? Check these vacancies:  
- The J.B. Cumberland Group in New York (Public Relations) is looking for two interns, one student should be German native. Period: 6 months to start December 15th, 2002  
- Levi Strauss & Co. European Headquarters

in Brussels is offering an internship vacancy "Consumer Shopping Experience" at the Sales and Retail Department; period 6-12 months. And a second internship vacancy in the field of Corporate Business at the Sales Department; 6-12 months. Both to start A.S.A.P.

- Hewlett Packard is looking for an intern to work on a change management project dealing with an image change of HP services. 4 months minimum to start October/November 2002.

- Redi-Control in Düsseldorf is offering an internship at the Marketing Department. Period 6 months. More information can be found on: <http://www.redi-control.de>

- McCann-Erickson Advertising in Brussels is offering an internship for 3 - 6 months, to start in consultation with the intern. More information can be found on: <http://www.mccann.com>

- The Oulu Regional Business Agency in Finland is looking for an intern to work on their Internationalisation Project for 6 months. More information can be found on: <http://www.ouluseutu.fi>

- Daimler Chrysler is offering several interesting internships, check their website: <http://career.daimlerchrysler.com>. Hand in your application (letter and CV) at our office.  
- Kienbaum Management Consultants in Düsseldorf is offering internship possibilities in the field of Human Resource Management; from January 2003 onwards for at least 3 months. (up to six months) Deadline for applications: October 15th, 2002.

For other interesting internship possibilities check this website: <http://www.iagora.com> More information about these internship possibilities can be found on our website: <http://www.fdewb.unimaas.nl/internationalisering> (internship abroad) Interested in one of the above mentioned internships? please arrange an appointment through the Service Desk (room 0.008) with: Ms. N. Weerts; Thursday between 10am and 12am

**GENEESKUNDE**

FdG (vakgr./comm./studiever.): Anouk Kerkhofs, Fac.Bur. niveau 5, kamernr. 5002a, DOT10, tel. 3881459, voor vrij. 12.00 uur, e-mail: [Anouk.kerkhofs@facburfdg.unimaas.nl](mailto:Anouk.kerkhofs@facburfdg.unimaas.nl)

**Diploma-uitreiking Doctoraal- en Basisartsexamen**

Op woensdag 16 oktober 2002 vinden de volgende diploma-uitreikingen plaats:  
Doctoraalgetuigschriften om 12.30 uur  
Basisartsgetuigschriften in 2 groepen  
Groep 1: om 13.30 uur  
Groep 2: om 15.30 uur  
Locatie: St. Janskerk Maastricht.  
Alle kandidaten ontvangen een persoonlijke uitnodiging voor een van bovengenoemde uitreikingen.

**Afmelding toetsen**

Met ingang van academisch jaar 2002-2003 is het niet langer verplicht om bij afwezigheid van een Voortgangstoets of Bloktoets hiervan schriftelijk melding te maken aan de Examencommissie Faculteit der Geneeskunde. Wel moet men bij afwezigheid van de Vaardigheidstoets, in verband met de organisatie van deze toets, een schriftelijke melding maken gericht aan het secretariaat Vaardigheidstoetsen (D. Bronckers/M. Brorens, O&O, Dr. Tanslaan)

**Cursus 'English for Medical Students'**

In het Academisch jaar 2002/2003 worden de blokken 2.3/2.4/2.5 in de Engelse taal aangeboden. Spreekvaardigheid Engels kan je van pas komen bij buitenlandse stages tijdens je studie, contacten met buitenlanders, op internationale congressen en bij het raadplegen van Engelstalige literatuur. Daarom dringt de faculteit er op aan om de kans om een blok in het Engels te "doen" niet voorbij te laten gaan. Ter voorbereiding wordt er een cursus "English for Medical Students" georganiseerd door het Talentencentrum Universiteit Maastricht. De cursus bestaat uit 8 sessies (woensdagen) en de startdatum is 13 november 2002. Het inschrijfgeld bedraagt €50,00 (dit inschrijfgeld zal geretourneerd worden als alle sessies zijn bijgewoond). Zie ook onze e-mail d.d. 24 september j.l. met algemene informatie en cursusopzet. Inschrijving is mogelijk via Betsy Dols, Bureau Internationale Betrekkingen FdG, kamer 5.042 in het Dr. Tansgebouw, tel. 043-3881524, [b.dols@oifdg.unimaas.nl](mailto:b.dols@oifdg.unimaas.nl). Het inschrijfgeld dient ter plaatse contant te worden voldaan. Inschrijving dient te gebeuren vóór 25 oktober 2002.

**GEZONDHEIDSWETENSCHAPPEN**

FdGW (vakgr./comm./studiever.): L. Hagens-Hoogsteder, Fac.Bur. niveau 1, UNS50, tel. 3881851, voor vrij. 12.00 uur.

**Spreekuur Bureau Onderwijs GW**

Het spreekuur van Bureau Onderwijs is van maandag t/m donderdag van 10.00 -11.00 en 15.00 -16.00 uur. Op de vrijdag van 09.00 - 10.00 uur en 13.00 - 14.00 uur. Blokboeken, literatuurklappers, M&S boeken zijn verkrijgbaar bij de Copyshop op de UNS40. M&S boeken deel 1 en 2 zijn ook te koop bij de Academische Boekhandel, UNS30.

**Stageonderzoek Bewegingswetenschappen**

Bij de Arbodienst van DSM in Geleen is een stageproject beschikbaar voor een BW-student. Het project betreft een onderzoek naar het verband tussen lichamelijke fitheid en bewegingsactiviteit

ten bij medewerkers van een van de fabrieken. De bewegingsactiviteiten worden geïnventariseerd met een vragenlijst en de fitheid met een fietsergometertest. De uitvoering vindt plaats bij de Arbodienst, waarbij tevens enige ervaring kan worden opgedaan met andere arbo-activiteiten. Het project vormt onderdeel van verdere beleidsontwikkeling en de verslaglegging zal mede uitmonden in een wetenschappelijke publicatie. Belangstellenden kunnen zich per email melden bij dr Frans Verstappen, capgroep bewegingswetenschappen

**Studeren in Amerika in 2003/2004**

Wil je een semester in Amerika studeren? Kom dan naar de voorlichtingsbijeenkomst van het ISEP uitwisselingsprogramma op woensdag 16 oktober om 15.00 uur in zaal 0.021 Bouillonstraat 3. Meer info over ISEP: [www.isep.org](http://www.isep.org) of het Informatiecentrum voor Studie en Loopbaan (Zwingelput).

**Student-leden gezocht voor blokplanningsgroepen**

Als student-lid van een blokplanningsgroep werk je zelf mee aan het verbeteren van het onderwijs. Je vertegenwoordigt de mening van studenten tijdens de vergaderingen van de blokplanningsgroep. Die vinden gemiddeld één keer per maand plaats. Interesse? Mail naar: [stuv\\_agw@hotmail.com](mailto:stuv_agw@hotmail.com)

**PSYCHOLOGIE**

Psychologie (vakgr./comm./studiever.): Y. Mordang/W. Schipper, Bur. Psych., UNS 40, tel.:3881886, voor vrij. 12.00 uur.

**Examencommissie**

De examencommissie vergadert elke tweede maandag van de maand. De eerstvolgende vergadering vindt plaats op maandag 14 oktober.

**Extra herkansingen van academisch jaar 2001/2002**

Herk. 1.7 ma 04-11-02 08:30-10:30 uur uns40-0647  
Herk. Wetenschapstheorie wo 06-11-02 08:30-10:30 uur uns50-0402  
Herk. STAT1B wo 13-11-02 08:30-10:30 uur uns50-0402

**Voorlichting derdejaars**

Op 9 oktober 's middags zal er een voorlichtingsbijeenkomst voor de afstudeervarianten plaatsvinden. Tijd, plaats en programma wordt nog bekend gemaakt.

**Propedeuse-uitreiking**

Het propedeusediploma zal op dinsdag 19 november van 16.00-18.00 worden uitgereikt.

**Doctoraaluitreikingen**

De uitreikingen van het doctoraal diploma vinden dit jaar plaats op 24 en 25 oktober 2002, op 23 en/of 24 januari 2003 en op 15 en/of 16 mei 2003.

**Bureau onderwijs psychologie en onderwijswetenschappen**

Het spreekuur voor studenten psychologie en OWW is op maandag t/m donderdag van 10.00-11.00 u en van 15.00-16.00 u; op vrijdag van 10.00-11.00 u. Spreekuren vinden uitsluitend plaats aan de onderwijsbalie op niveau 0. Ook de spreekuren van de examenadministratie zijn op niveau 0 en niet op niveau 5.

**Stages**

Stagecoördinator: Wijnand Raaijmakers, kr. 4.777A, tel 3881880, e-mail: [w.raaijmakers@psychology.unimaas.nl](mailto:w.raaijmakers@psychology.unimaas.nl). Spreekuur: iedere dinsdag van 13.00-14.00 u, intekenen bij kr. 4.777A. Daarbuiten na telefonische afspraak (tel. 38 81880).

**Aanbod keuzeonderwijs/jaarwerkstuk**

Ben je geïnteresseerd in vraagstukken over onderwijs? Dan heeft het ECAL een interessant vraagstuk voor jou. Literatuurstudie: Bij de toelating van leerlingen van het Basis Onderwijs tot het Voortgezet Onderwijs spelen een aantal factoren een rol. Wat is de voorspellende waarde van al deze factoren op schoolsucces/falen? Voor verdere informatie, neem contact op met Annemie Picarelli (043-3884173) ([a.picarelli@educ.unimaas.nl](mailto:a.picarelli@educ.unimaas.nl))

**RECHTSGELEERDHEID**

FdR (vakgr./comm./studiever.): Christel v/d Maagdenberg, Bur.Onderwijs, Lenculenstraat 26, tel. 3883003, voor vrij.12.00 uur.

**Actuele informatie van Bureau Onderwijs kun je raadplegen via Internet op:** <http://www.rechten.unimaas.nl>

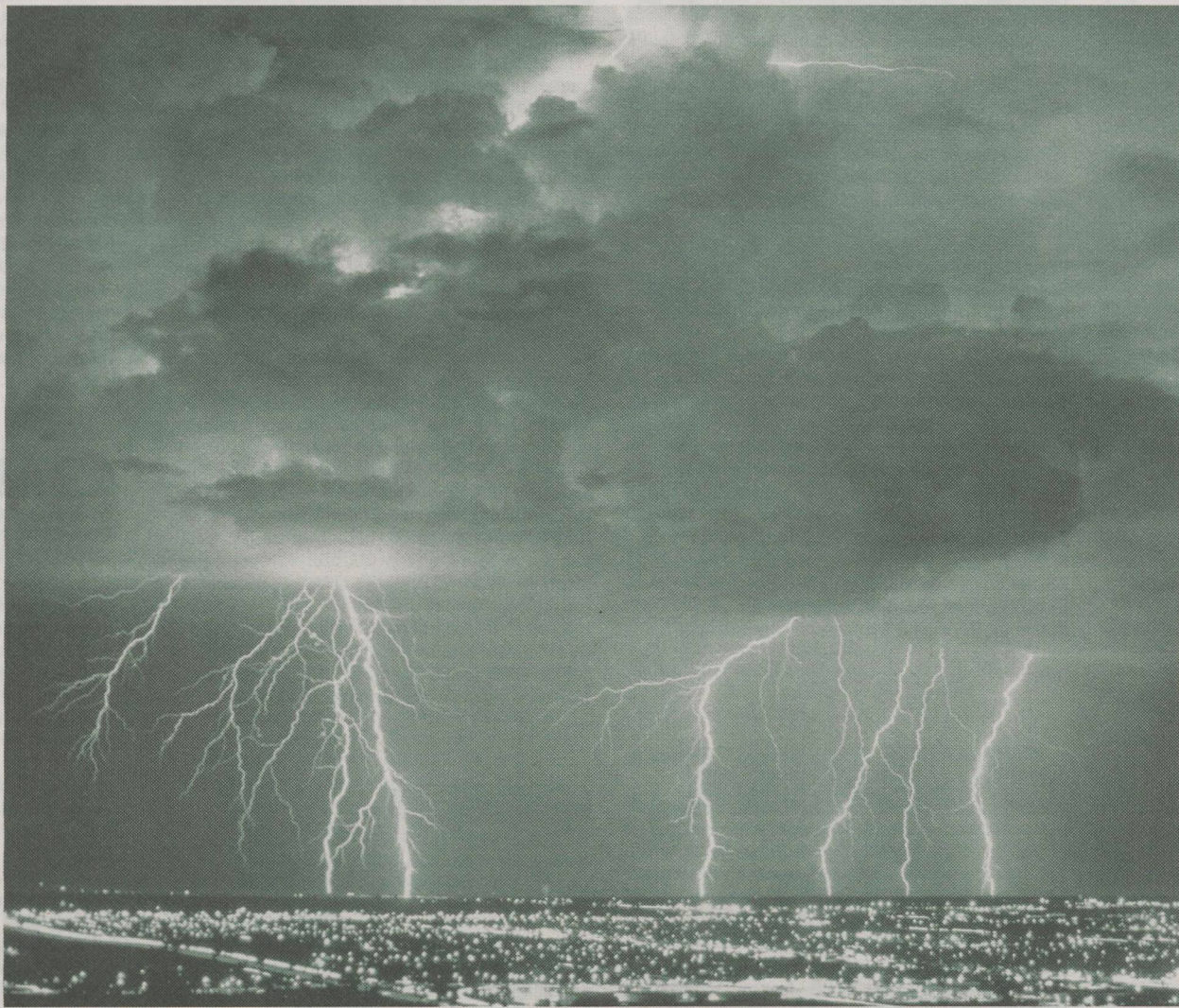
**Email**

In verband met privacy- en veiligheidsredenen worden alleen mails beantwoord afkomstig van Unimaasaccounts. Wij verzoeken u daarom uw mailcorrespondentie te voeren vanaf uw eigen Unimaasaccount.

**Symposium Fiscaal recht**

Symposium: Einde fiscale emigratie? Het nieuwe belastingverdrag Nederland-België  
Op 5 juni 2001 is het lang verwachte nieuwe dubbelbelastingverdrag tussen Nederland en België ondertekend. De goedkeuringswet is thans ahangig bij het Parlement. De inwerkingtreding is voorzien op 1 januari 2003. Daaraan voorafgaande





## *Onzekerheid wordt beheerst door het voorziene onvoorziene*

Heb je een academische achtergrond gecombineerd met andere bijzondere prestaties en interesse in strategie consulting. Denk je niet in bestaande kaders, maar wil je juist opnieuw ruimte scheppen. Heb je altijd oog voor andere oplossingen en ben je pas tevreden als ze ook werken. Wil je jouw persoonlijk inzicht koppelen aan onze wereldwijde ervaring. Neem dan contact met ons op: BCG Recruiting (035-5486800) of via [www.bcg.nl](http://www.bcg.nl) **THE BOSTON CONSULTING GROUP**

Amsterdam Athens Atlanta Auckland Bangkok Barcelona Beijing Berlin Boston Brussels Budapest Buenos Aires Chicago Cologne Copenhagen Dallas Düsseldorf Frankfurt Hamburg Helsinki Hong Kong Istanbul Jakarta Kuala Lumpur Lisbon London Los Angeles Madrid Melbourne Mexico City Milan Monterrey Moscow Mumbai Munich New Delhi New York Oslo Paris Prague Rome San Francisco São Paulo Seoul Shanghai Singapore Stockholm Stuttgart Sydney Tokyo Toronto Vienna Warsaw Washington Zürich



wordt op 11 oktober in de namiddag het 12e Maastrichts fiscaal symposium aan het nieuwe verdrag gewijd.  
Voor meer informatie: secretariaat belastingrecht tel. 3883148.

#### Jaaroverzichten

Aan alle studenten die in het studiejaar 2001/2002 aan onze faculteit ingeschreven stonden zijn de jaaroverzichten verzonden. (Dus niet aan studenten die per 01.09.2002 voor het eerst aan onze faculteit staan ingeschreven).

Hoewel de grootst mogelijke zorgvuldigheid in acht is genomen zou het kunnen voorkomen dat u een fout op uw jaaroverzicht ontdekt dan wel geen overzicht heeft ontvangen. In beide gevallen dient u zich per ommegaande bij de onderwijsbalie te melden opdat e.e.a. kan worden hersteld. Indien u een fout heeft ontdekt op uw jaaroverzicht gelieve u een kopie van het overzicht in te leveren bij de onderwijsbalie waarop u heeft aangegeven wat er naar uw mening fout is. Tot slot: het is belangrijk dat u snel reageert aangezien de definitieve jaaroverzichten half oktober aan het College van Bestuur worden aangereikt ter afgifte aan het Ministerie van Onderwijs.

#### Inschrijven voor blok 2

Het inschrijven voor blok 2 dient plaats te vinden door gebruikmaking van de aanmeldingsmodule voor onderwijs die via het web beschikbaar is ([www.unimaas.nl/premium/iss](http://www.unimaas.nl/premium/iss)). Aanmelden is mogelijk t/m 18 oktober 2002.

**Bureau Stages, kamer 0223 en 0224 Secretariaat tel: 3883076.**

Actueel stageaanbod door derden:

- Stagemogelijkheid (voorbereidende werkzaamheden t.b.v. arbitrageprocedure) in Roermond voor studenten die verbintenisrecht en civiele rechtspleging hebben gevolgd/ of volgen. Vergoeding minimumloon.
  - Waterleiding Maatschappij Limburg (WML) heeft stageplaats, keuze uit drie aangeboden opdrachten.
  - Wetenschapswinkel UM zoekt student voor scriptie (onderzoek) milieuaspecten bij herinrichting van een wijk (MER). Bovendien zijn er nog een tweetal stageopdrachten die te maken hebben met geweld (geweld op scholen en geweld op straat), plaats Venlo. Informatie bij M. Latour tel. 83120.
  - Advocatenkantoor heeft stageplaats voor een mannelijke student. Mogelijk daarna aanstelling.
  - Stage Mensenrechten bij NGO in Heidelberg, Duitsland.
  - De Nma (Nederlandse Mededingingsautoriteit), directie Concentratiecontrole, heeft 6 stageplaatsen per jaar. Informatie en sollicitatieformulier op [www.nma-org.nl](http://www.nma-org.nl)
  - Loyens Loeff, advocatuur, fiscaliteit en notariaat biedt vanaf 2003 studenten in de eindfase van de studie een internationale stage aan in New York, Curaçao, Londen, Parijs of Frankfurt. Aanmelden voor 1 oktober 2002, folders op Bureau Stages verkrijgbaar.
  - Ministerie van Economische Zaken te Den Haag heeft stageplaats Europees recht, vier maanden.
  - Ministerie van Buitenlandse Zaken te Den Haag, afdeling Mensenrechten, heeft het hele jaar stagemogelijkheden.
  - Via Integrand Maastricht: Canon Europa N.V te Leiden, vier tot zes maanden. Zie voor meer opdrachten [www.integrand.nl](http://www.integrand.nl)
- Aan deze berichten kunnen geen rechten worden ontleend.  
De uitgebreide nieuwsbrief staat iedere week op: [www.rechten.unimaas.nl/burstage](http://www.rechten.unimaas.nl/burstage)  
Informatie over dit aanbod op bureau stages, tel. 3883076/3883274/3883243.

#### Het facultaire arbeidsbemiddelingsbureau "MeesterWerk"

zoekt in opdracht van werkgevers afstuderende juristen voor diverse functies. Kijk ook op [www.MeesterWerk-UM.nl](http://www.MeesterWerk-UM.nl) onder: "informatie voor startende juristen". Studenten betalen geen bemiddelingskosten.

#### VACATURES

Schriftelijke sollicitaties o.v.v. vacaturenummer op brief en envelop (of indien aanwezig via het bij de vacature vermelde e-mailadres) binnen 10 kalenderdagen richten aan de personeelsdienst van de betreffende faculteit of het betreffende servicecentrum of bureau (Postbus 616, 6200 MD Maastricht). De vacatures staan open voor herplaatsingskandidaten en voor interne kandidaten (= medewerkers en uitkeringsgerechtigden van de UM). Bij gebreken geschiktheid hebben herplaatsingskandidaten de voorkeur.

Informatie over interne vacatures kunt u inwinnen via INTERNET (de homepage van het Loopbaancentrum voor medewerkers): <http://www.unimaas.nl/> of bij het Loopbaancentrum voor medewerkers, tst. 82684/83179.

Informatie over LIFT-vacatures vindt u op de LIFT-website: <http://www.liftnet.nl>

#### SSC

5 bestuursleden Werkgroep INKOM (m/v), 6 uur per week

**Taken:** De Werkgroep INKOM is verantwoordelijk voor de jaarlijkse algemene introductiedagen voor eerstejaarsstudenten aan de UM en Hogeschool Zuyd. De volgende vijf functies zijn vacant.  
1. Voorzitter: acquisitie, in- en externe communicatie. 2. Vice-voorzitter: acquisitie, drukwerk.

3. Secretaris: drukwerk, helpers en mentoren, inschrijvingen. 4. Penningmeester: boekhouden, budgetteren, opstellen en handhaven van de begroting, inschrijvingen. 5. Logistiek manager: logistieke planning.

**Functie-eisen:** Specifieke functie-eisen staan uitgebreid vermeld op internet. Algemene eisen: enorm enthousiasme, aantoonbare organisatorische bekwaamheden, kunnen werken in teamverband, goede communicatieve vaardigheden, kennis van MS Word en MS Excel. Gewenst opleidingsniveau: HBO/academisch. Opleidingsomschrijving: afgerond propedeutisch examen en een goede studievoortgang.

**Arbeidsvoorwaarden:** Tijdelijk dienstverband voor de periode van 13 maanden, waarvan 7 maanden een 0,1 aanstelling en 6 maanden een 0,2 aanstelling. Uw maximum bruto maandsalaris bedraagt € 2.151,- conform salarisschaal 6 bij een fulltime dienstverband. Ook bestaat de mogelijkheid van afstudeeresteun voor 6 maanden of aanspraak op financiële ondersteuning overeenkomstig 12 maanden studiefinanciering.

**Informatie:** Over werkzaamheden: werkgroep Inkom 2002, tel.: 043-3883393; over salaris: Nick Bos, directeur Studentenservicecentrum, tel.: 043-3883349. Informatie SSC: <http://www.ssc.unimaas.nl>; informatie Inkom: <http://www.inkom.unimaas.nl>. Uw sollicitatiebrief dient vergezeld te gaan van CV en overzicht van behaalde studieresultaten. De sollicitatiegesprekken, op basis van briefselectie, vinden plaats in de week van 14 oktober 2002.  
**Vacaturenummer:** AT2002.195/  
PZADvacatures@dirad.unimaas.nl

#### FdG

**Post-doc/CARIM/Fysiologie (m/v), 40 uur per week**  
**Taken:** De vakgroep Fysiologie zoekt een post-doc om de invloed van boezemfibrilleren op de mechanische en elektrofysiologische eigenschappen van het hart te bestuderen. De post-doc zal met name

onderzoek verrichten naar de verstoorte elektromechanische koppeling in geïsoleerde atriale cardiomyocyten. De nadruk van het project ligt op elektrofysiologische meetingen op cel-niveau (whole-cell patch-clamp). Intracellulair calcium en natrium worden met fluorescentie technieken gemeten.

**Functie-eisen:** Het project omvat de elektrische en de contractiele functie van het hart. Basale kennis van beide aspecten van de hartfunctie is dus belangrijk. Ervaring met cellulaire elektrofysiologische technieken is noodzakelijk. Promotie vereist (biomedische disciplines).

**Arbeidsvoorwaarden:** Tijdelijk dienstverband voor de periode van 36 maanden. Uw maximum bruto maandsalaris bedraagt € 3.885,-, afhankelijk van opleiding en ervaring, minimaal schaal 10 en maximaal schaal 11.

**Informatie:** Bij dr. U. Schotten, tel.: 043-3881077.  
**Vacaturenummer:** AT2002.196/  
PZFDvacatures@facburfdg.unimaas.nl

#### FdR

**Docent Oefenrechtbank UM (m/v), 40 uur per week**  
In de Oefenrechtbank UM worden door studenten in groepjes drie zaken (civiele-, bestuursrechtelijke- en strafzaak) behandeld. Daarnaast is er een onderwijsaanbod waaraan elke student individueel dient

deel te nemen: instructies, communicatieve- en schriftelijke vaardigheden.

**Taken:** Medewerking verlenen aan voorbereiden en uitvoeren van het onderwijs. Initiëren en ontwerpen van zaken. Begeleiden van lopende zaken. Organiseren en ondersteunen van zittingen.

**Functie-eisen:** Voltuude opleiding Nederlands recht. Civiel- en strafprocesrechtelijke kennis. Enige ervaring met de juridische praktijk. Uitstekende communicatieve vaardigheden.

Onderwijservaring en kennis van het probleemgestuurd onderwijs strekken tot aanbeveling.

**Arbeidsvoorwaarden:** Tijdelijk dienstverband voor de periode van 5 maanden. Het salaris bedraagt afhankelijk van ervaring minimaal € 2.103,- en maximaal € 3.332,- bruto per maand (schaal 10 CAO Nederlandse Universiteiten).

**Informatie:** Bij mr. C. Aretz/mw.mr. N. van der Meer, tel.: 043-3883039.

**Vacaturenummer:** AT2002.194

[WWW.STUDEREN-IN-AMERIKA.NL](http://WWW.STUDEREN-IN-AMERIKA.NL)

**RADIO  
MAASTRICHT**

Studenten-nieuws dinsdag en donderdag 19.00-19.30

107.5 FM ether

93.7 FM kabel

**Pepijn**



Voorzieningen voor mensen met een verstandelijke handicap  
Locatie Maasveld Maastricht

Bij Maasveld te Maastricht en Pepijn te Echt zijn er in januari 2003 vacatures voor:

## Arts in opleiding voor verstandelijk gehandicapten (m/v)

#### Arts voor verstandelijk gehandicapten.

In 2000 heeft de Minister van VWS het vakgebied 'medische zorg voor verstandelijk gehandapte' als zelfstandig specialisme aangewezen. Als je de opleiding voor dit vak met succes volgt, ben je arts voor verstandelijk gehandicapten (AVG). De driejarige opleiding voor dit bijzonder specialisme is ondergebracht bij de afdeling Huisartsgeneeskunde van Erasmus MC te Rotterdam.

#### Een veranderde 'instelling'.

Mensen met een verstandelijke handicap worden tegenwoordig steeds vaker buiten een instelling begeleid en wonen meer en meer in kleine woningen in de wijk, waar zij zoveel mogelijk gebruik maken van normale gemeenschapsvoorzieningen met specialistische ondersteuning waar nodig. Er zit veel afwisseling, dynamiek en vooral ook groei in de specifieke medische zorg voor verstandelijk gehandicapten.

#### De opleiding.

Januari 2003 start Erasmus MC te Rotterdam met een nieuwe groep AVGIO's (arts voor verstandelijk gehandicapten in opleiding). De opleiding is een combinatie van werken en leren. Het eerste jaar werk je als AVGIO in een erkende opleidingsinstelling voor zorg voor verstandelijk gehandicapten. Het tweede blok bestaat uit stages in aanpalende disciplines. Het derde blok vindt weer plaats vanuit de opleidingsinstelling. Naast de intramurale zorg leer je als AVG vooral ook te functioneren in andere vormen van zorg, zoals extramurale advisering, begeleiding en behandeling.

#### Arbeidsvoorwaarden.

De AVGIO treedt voor drie jaar in dienst bij de opleidingsinstelling, in de aanloopschaal 65, salarisniveau 32. Het betreft een 0,8 aanstelling bij een 38-urige werkweek. Overige arbeidsvoorwaarden conform CAO-Gehandicaptenzorg. De opleiding wordt bij voorkeur fulltime gevolgd, parttime is onder voorwaarden mogelijk.

#### Inlichtingen.

Voor meer informatie over de functie kunt u contact opnemen met mevrouw A. Schoonbrood, tel. 0475 - 47 96 66, sectorhoofd/AVG van de Stichting Pepijn of met mevrouw A. Wagemans, tel. 043 - 356 87 00, AVG van de Stichting St. Anna, locatie Maasveld Maastricht.

#### Sollicitaties

Uw schriftelijke reactie kunt u tot 17 oktober as. richten aan het transferpunt van Zorg aan Zet, dat voor ons de werving verzorgt, postbus 5034, 6097 ZG Heel. Graag met vermelding van vacaturenummer Ob957 op brief en envelop.

Deze instelling maakt gebruik van de diensten van Zorg aan Zet.

Zorg aan Zet geeft uitvoering aan het gezamenlijke arbeidsmarktbeleid van de Limburgse zorg. Informatie over de zorg in Limburg en meer vacatures vindt u op [www.zorgaanzet.org](http://www.zorgaanzet.org).

**ZORGAANZET**  
DE LIMBURGSE ZORG

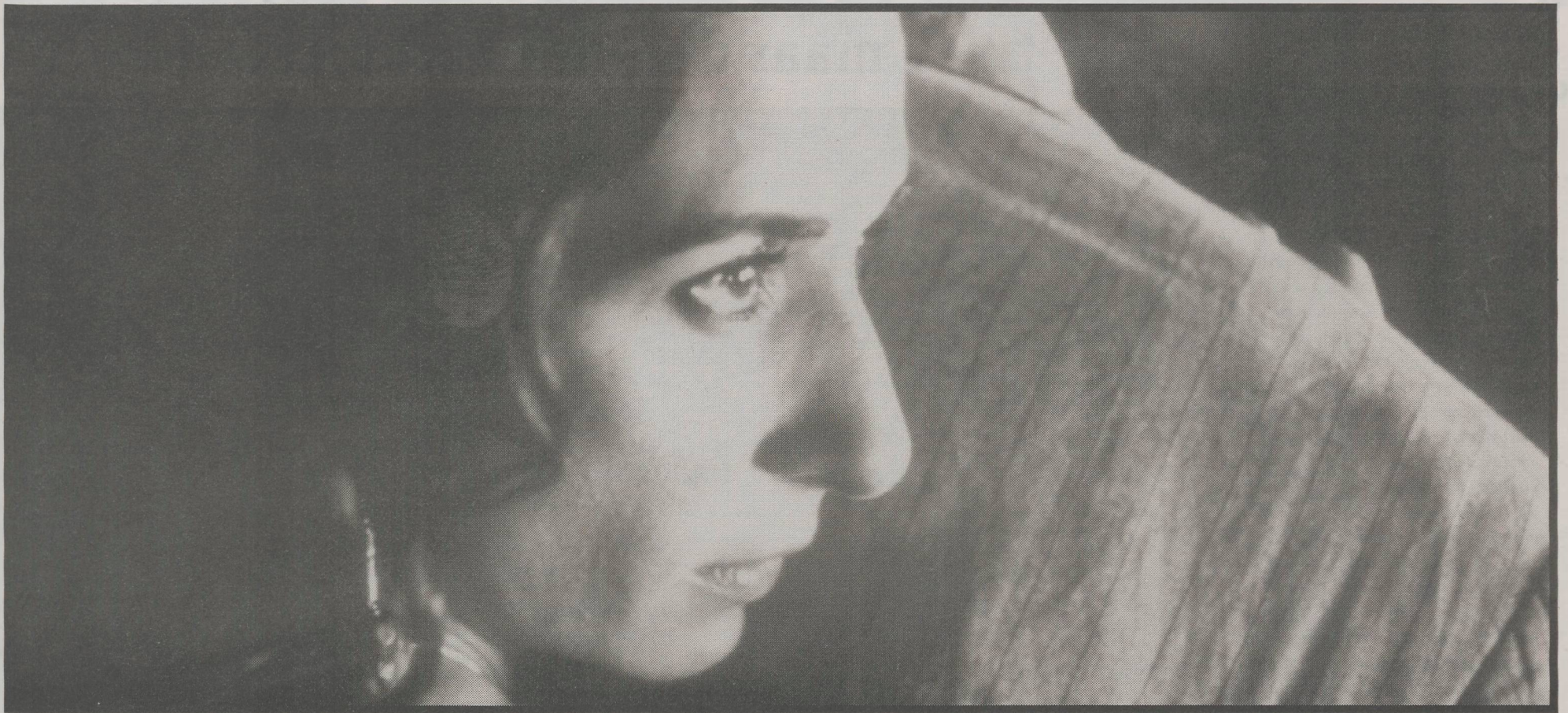
Telefoon 0475 - 577 557  
transferpunt@zorgaanzet.org







# Dode stieren en eenzame mannen



Hable con ella Foto: A-film

★★★

Zes stieren hebben het loodje gelegd voor de nieuwe film van de Spanjaard Pedro Almodóvar. Het Nederlandse Comité Anti Stierenvechten is daar niet blij mee. Sympathisanten demonstreerden dan ook tijdens de première op 26 september voor het Springhaver Theater in Utrecht. Een bloedende papier-maché stier stond symbool voor hun verontwaardiging. Desondanks ging *Hable con ella* (Praat met haar) in roulatie.

Hoewel het stierenleed in de media centraal staat, beslaan de omstreden scènes slechts enkele minuten. Zoals veel van Almodóvars films (*Carne Trémula*, *Átame!*) gaat *Hable con ella* vooral over eenzame mannen die vreselijk verliefd worden op onbereikbare vrouwen. Journalist Marco wacht aan het bed van zijn Lydia, een in coma liggende stierenvechtster. "Praat met haar", zegt verpleger Benigno tegen hem. Hij zorgt zelf al vier jaar zo intensief voor de comateuze danseres Alicia dat hij denkt dat ze een relatie hebben. Tussen de sociaal onhandige verpleger en de introverte journalist ontstaat een merkwaardige vriendschap. *De Volkskrant* vindt *Hable con ella* een "inge-

togen en ontroerende vertelling". De film is inderdaad prettig om naar te kijken. Tegen een achtergrond van Spaanse landschappen en ontspannen muziek wikkelt Almodóvar rustig zijn verhaal af zonder een moment te vervelen. Ontroerend is de film echter niet. De personages zijn nogal vreemd en dat scheidt afstand. *NRC Handelsblad* vergelijkt Almodóvar met Leni Riefenstahl, de Duitse filmmaakster die haar grootste successen in de Hitlertijd haalde. Recensent Hans Berenkamp vindt de Spanjaard een groot regisseur, maar is het niet eens met zijn opvattingen: Almodóvar zou een stiekeme vrouwenhater zijn en het moderne Spanje afschilderen als een "hardvochtige machomaat-

schappij". Deze thematiek is echter ver te zoeken. *Hable con ella* is geen ideeënfilm met een overduidelijke boodschap. Hij roept juist veel vragen op, die zeker niet allemaal worden beantwoord.

De casting is bijzonder. De sociaal onhandige verpleger Benigno, gespeeld door Javier Cámara, heeft inderdaad een niet al te snuggere uitstraling. Zijn licht loesende ogen staan heel dicht bij elkaar. Ook de journalist, een rol van Dario Grandinetti, komt bijzonder goed uit de verf. Al met al is Almodóvars nieuwste een hele aardige film. Jammer alleen van die stieren.

■ Maartje Krabbe

## Spielbergs wereld zonder moorden

★★

Moordenaars maken geen kans meer in 2054. Een speciale politiedienst voorkomt moorden met behulp van zieners en pakt de potentiële daders op. Dit alles gebeurt in de sciencefictionfilm *Minority Report* van Steven Spielberg.

Na het verlies van zijn zoon stort John Anderton (Tom Cruise), hoofd van de *precrime*-eenheid, zich op de preventie van moorden.

Drie gemuteerde mensen – *precogs* – kunnen precies zien op welk tijdstip er in de toekomst iemand vermoord zal worden en door wie. Anderton gelooft heilig in deze visioenen, tot hij zelf de volgende verdachte van een moord blijkt te zijn. "You've got to keep running", zegt hij dan. En hij rent, om in een race tegen de klok zijn eigen zaak op te lossen. Sciencefiction-schrijver Philip K. Dicks kreeg met de verfilming van de spektakelstukken *Blade Runner* (1982) en *Total Recall* (1990) al zijn erkenning. Nu doet Steven Spielberg een poging Dicks verhaal *Minority Report* in film-

vorm te gieten.

De hele film draait om superster Tom Cruise. Dat is te veel en niet des Dicks. Want de helden in zijn boeken zijn over het algemeen *middle men*. En in plaats van zo'n kalende, dikke, oude man staat daar Cruise, de afgetrainde actiehield. Typische Hollywood-logica. De achtergrond waartegen de film zich afspeelt is net zo flamboyant als Cruise zelf, waardoor het geheel niet helemaal uit elkaar valt. Verder is het script niet erg sterk. Teksten als "wanneer je in het verleden graaft, word je alleen maar vies" zijn ronduit flauw. Net als de geforceerde

humor, die er – ogenschijnlijk – achteraf is aan geplakt. Zoals de scène waarin Cruise zijn wegstuiterende ogen, die eruit zijn gehaald om de oogscan te ontlopen, achterna rent.

Daarentegen zijn de actiescènes erg goed, vooral vanwege de special effects. Resteert een rauwe politiefilm met een ongeloofwaardig plot. *NRC Handelsblad* concludeert dan ook terecht dat van alle sciencefictionfilms van Spielberg *Minority Report* de saaieste is.

■ Rob Willems

ORAKEL  
IN RUSTE

## 'Not in my backyard' (1)

Het volk Israëls viel in twaalf stammen uiteen. Ook de autochtone Nederlanders vormen geen homogene groepering. De meest opvallende stam zal ik als eerste behandelen. Oorspronkelijk waren de Nimbyanen een kleine bevolkingsgroep die thuis verbleef. Van daaruit reageerden zij ongerust op elke nieuwigheid die hen overkwam: *not in my backyard*, luidde hun credo. De ouderen onder ons herinneren zich

nog dat het enige wat Nimbyanen in hun achtertuin wensten, een kruisraket was in plaats van een Rus. Uit de wat boerse strijdkreet van weleer heeft zich een heuse ideologie ontwikkeld. In plaats van het recht op de achtertuin kwam het universele recht op bezit: een huis, een tuin, nog een huis, een auto, een boot, een kind, een mooi lichaam, en niet te vergeten een GSM. Vooraanstaande Nimbyanen hebben ons weten te overtuigen dat door die verbreding iedereen overal zijn *backyard* bij zich heeft. Daarom mag de automobilist best te hard rijden, de student op zijn fiets door het rode licht rijden. Mag je best als groep hangjongeren

voor de ingang van het station gaan staan, mag iedereen zijn levensverhaal overal aan zijn GSM toevertrouwen.

Tegenwoordig is vroege opsporing van de Nimbyaan betrouwbaar mogelijk met de *Middelvingertest*. Daarbij vraagt men aan vierjarigen de namen van de vingers. Houdt de dreumes vol dat de middelvinger de *fuck-you-vinger* heet, dan is geen twijfel meer mogelijk.

De Nimbyaan is niet bijzonder gevaarlijk. Het gaat hem nooit om personen. Zijn vijanden zijn het Kwartje van Kok, de onroerend goed belasting, of de europrijzen. Door al die concurrerende achtertuinen is het niet eenvoudig de

ideale Nimbyaan te beschrijven. Mijn voorkeur gaat uit naar de Onbekende Jongeman die het rode knipperlicht van de spoorwegen negeert. Terwijl hij *hands free* zijn vriendin belt om te zeggen dat hij wat later komt, rijdt hij met verhoogde snelheid en opgeheven middelvinger zijn martelaarschap tegemoet.

■ Hans Philipsen

Hans Philipsen, oud rector en cultuurkenner, geeft wekelijks zijn visie op cultuur in de brede zin van het woord





Soaps

In een column over Pim Fortuyn, vorig jaar in *Observant*, voorspelde ik dat de LPF na de dood van 'us Pimmeke' geen lang leven beschoren zou zijn en dat we binnen een jaar weer verkiezingen zouden hebben. De verkiezingen zijn er helaas nog niet maar de teringzooi in de partij gelukkig wel. Fortuyn en co zouden geen achterkamertjes politiek voeren, maar een transparant beleid. Waar iedereen van mee mag genieten. Nou! Meegenieten doe ik, met volle teugen welteverstaan. Terwijl Fortuyn kandidaat is gesteld voor de titel 'Europeaan van het Jaar', rollen zijn apostelen krabbend en harentrekkend over straat en wordt er onderling meer gehoereerd dan ooit op de Amsterdamse Wallen door geile Japanners gefotografeerd zal worden. In een (uiteraard uitgelekt) intern rapport van de LPF-fractie, wordt fractieleider Wijnschenk vergeleken met een "bokser die zichzelf knock-out sloeg" en 'dictator' Ferry Hoogendijk door Kamerlid De Jong als overheerlijke maar weg te snijden steenpuist.

Al met al geweldige dramatiek, die wel door een gedegen soapschrijver ingefluisterd moet zijn. Het is de laatste tijd sowieso een soapfeest op de wereld en ik ben daarom ook op alle kranten geabonneerd om maar niks te missen. Ik lees me helemaal de ziekte. Het mooiste verhaal op dit moment vind ik het spannende maar leerzame avontuur van de 'redder' van de wereld, George Bush jr., die met het IQ van een schaap de Amerikaanse moraal tot in de verste uithoek van de aardbol wil verspreiden. In Amerika is hij populair maar dat ligt aan het referentiekader dat de gemiddelde Yank van de wereld heeft. De enige die nu nog het land uitdurft en überhaupt iets van de wereld in de 21<sup>e</sup> eeuw ziet en begrijpt, is minister van buitenlandse zaken Powell.

Maar geef ze ongelijk. Waarom zou je je Big Mac paradijs verlaten als je tegenwoordig met je overvette reet twee stoelen in het vliegtuig moet betalen terwijl je niet eens zeker weet dat je aankomt en wanneer je met alle geluk wel veilig terechtkomt, je in dat land drie keer zoveel neerlegt voor je Happy Meal? Flicker toch op met die hele VN, denken die 'rednecks', het kost alleen maar tijd, geld en we hebben er niks aan. Zolang er met twee maten gemeten wordt hebben ze nog gelijk ook. Een door Irak genegeerde resolutie wordt beantwoord met oorlogsdreiging terwijl heel Israël pleepapier van hun VN-resoluties maakt en er massaal hun reet mee af veegt. Waarom is eigenlijk de Palestijn een terrorist en de Israëliër een militair? Zouden de Palestijnen ook huilen om hun doden en zouden hun kinderen het vannacht koud hebben omdat een tank hun huis heeft weggewalst?

In de 'echte' wereld zie je blijkbaar niet zo makkelijk als in een soap wie de 'slechten' en wie de 'goeden' zijn. Maar gelukkig vertelt regisseur 'O wise one' George dit wel. Hoeven we tenminste niet zelf na te denken. De enige overeenkomsten zijn blijkbaar dat het draait om kijkcijfers, spanning en de (selectieve) verontwaardiging van het publiek. Misschien wordt het dan ook tijd dat Volkert wat zendtijd krijgt.

# Onder dak

## Huisbaas: "Studenten hebben gemiddeld twee maanden huurachterstand"



Onroerendgoedbaron René Thomassen Foto: Ram van Meel

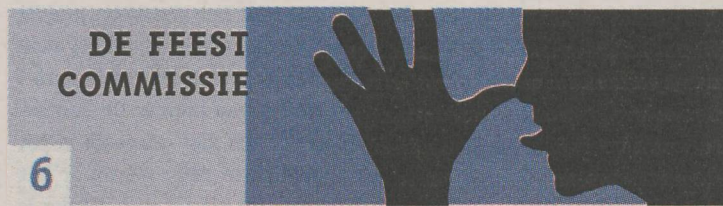
**De huiseigenaar is boos. Sterker nog, hij is teleurgesteld. De egoïstische student van vandaag heeft het bij onroerendgoedbaron René Thomassen (47) verprutst. Hij gaat zijn zes studentenhuizen met veertig bewoners bij het grofvuil zetten, zonder restzak.**

Maastrichtenaar Thomassen - Limbabweaan, naar eigen zeggen - is zo lang als hij zich kan herinneren eigenaar van huizen en appartementen. Dit is ook zijn kostwinning. Maar sinds vier, vijf jaar is het plezier om huisbaas van studenten te zijn weg. Zijn vrienden in de onroerendgoed-handel deden twee jaar geleden al hun huizen van de hand, voor Thomassen is nu ook de maat vol. Als volleerd politicus houdt de huiseigenaar een relaas over de vervaging van normen en waarden in de studentenwereld. De slogan 'fatsoen moet je doen' vliegt dan ook meerdere keren over tafel.

"Een huurder wilde laatst dat ik zijn doucheputje kwam onstoppen omdat hij te lui was geweest om zijn haren op te ruimen. Toen ik dat weigerde, dreigde de snotneus met jurisprudentie." Om even op adem te komen drinkt hij van zijn koffie. De anders zo coulante, begripvolle man vindt het bovendien oprecht jammer dat de tijd van gezellig langs gaan in een studentenhuus en een biertje drinken met de bewoners voorgoed voorbij is. "Vijf jaar terug kenmerkten mijn studentenhuizen zich door een gezamenlijke woonruimte, een huiskamer. Daarin stond een bank, een tv en een koelkast waar iedereen zijn eten in bewaarde. Deze familiale sfeer verdween geleidelijk. De koelkasten zaten nog steeds vol, alleen zat op elk pak appelsap of krop sla een briefje met de naam van de eigenaar, en een dreigement voor eenieder die waagde eraan te komen. Nu hebben alle bewoners een koelkast op hun kamer staan

en heerst er een gesloten-deuren-beleid. De lol is er vanaf." Het enige dat hem nog rest - voordat hij de boel verkoopt - is het innen van de huurachterstanden, die gemiddeld twee maanden bedragen. Dat zal zijn laatste en tevens moeilijkste klus worden, want geld en studenten blijft een verhaal apart, weet Thomassen uit ervaring. "Als ze mij kunnen naaien voor geld, dan doen ze dat. Nog erger, ze naaien elkaar ook. Bijvoorbeeld met de telefoonkosten. Degene die de kosten voorschiet, kan vaak fluiten naar zijn geld. Terwijl de wanbetalers wel drie keer per jaar op vakantie gaan en de duurste computers kopen, sommigen bezitten zelfs een auto. Ik vind het onbegrijpelijk. Maar goed, mij hebben ze niet meer. De volgende persoon die bij hun aanklopt, is de deurwaarder."

■ Rob Willems



"Leuke posters", zegt Anne terwijl ze opstaat, "maar ik moet nog even iemand bellen. Vind je het erg om zo weer weg te gaan?" Polle, die nog op de bank zit, krabbelt over zijn stoppels. Dan staat hij ook op. Ze laat hem weinig keus. Bij de deur zegt hij: "Tot de volgende keer dan maar." Ze wil hem nu niet kussen, ook niet op zijn wangen, maar hij lijkt daarop te wachten. Ze steekt haar hand omhoog en wuift met haar vingers. "Dag! Ik doe snel de deur dicht, tegen de kou."

Anne hoort het zichzelf nog steeds zeggen. "Ik doe snel de deur dicht, tegen de kou." Hoe krijgt ze het over haar lippen. Waarom doet ze zo onhandig? Hoe komt het dat ze jongens zo feilloos weet af te stoten? Zo gaat het nou altijd: pas als Anne heeft besloten dat ze die ene bepaalde jongen op dat ene bepaalde moment wil zoenen, dan komt het ervan. Eerder niet. Als die jongen toevallig voorligt op het ijzeren schema van Anne, dan is dat zijn probleem. Ze zet hem rustig om vijf voor twaalf 's avonds de deur uit, ook al is ze verhit van spanning. Vervolgens komt er vaak niets meer van, omdat jongens haar niet begrijpen. Ze begrijpt het zelf trouwens niet eens. Verliefdheid kent toch geen kalender? En ze zit nog met Polle in de feestcommissie ook. Dit is nou de ellende waar die ongemengde disputen altijd van zeggen: wij hebben er geen last van. Maar het is nog niet verloren, houdt ze zichzelf voor, alles is nog mogelijk.

Samen met Joost gaat Anne een paar dagen later posters ophangen op de medische faculteit. Ze staan voor een bord met posters van disputen. Ik zag twee heren copuleren - kennismakingsborrel van o.h.d. Man-kement. "Daar zit een vriend van mij bij", vertelt Joost, "enorme sukkel, die gasten". "Leuk", antwoordt Anne. Hij heeft te veel aftershave op. Op het bord hangt ook een blauwwitte glanspapierposter van het Festifall. Die poster is veel mooier dan het A3-tje van de feestcommissie. "Laten we er maar overheen gaan", zegt Joost, terwijl hij de aankondiging van het eikelfeest tegen de wand uitrolt. "Dat gaat zomaar niet", horen ze achter zich. Ze draaien zich om en zien een man met een UM-badge op zijn overhemd. Zijn ogen staan wat dicht bij elkaar en hij heeft dun haar. "We kunnen niet zomaar posters over andere posters heen plakken, hè, want dan wordt het een rommeltje. Jullie denken altijd dat dat zomaar kan, maar dat kan dus niet zomaar." "We wilden ook niet plakken", zegt Joost, "we hebben punaises". "En één poster is genoeg", gaat de UM-werknemer verder. "Ze zien heus wel wat erop staat, er hoeven heus geen vijf posters naast elkaar te hangen." Zijn neus is tamelijk uit de kluiten gewassen. Hij veegt er met de rug van zijn hand onderdoor. "OK, we zullen erop letten", zegt Anne. "Ja, want jullie maken er met zijn allen een rommeltje van. Als we jullie je gang laten gaan, nou, dan valt de muur binnen de kortste keren om van al die posters die eraan hangen. Ik haal ze gewoon weg, hoor, als jullie er niet op letten." Hij loopt nog nabrommend weg. Vast een Melkertbaan, denkt Anne. Jammer dat die gaan verdwijnen. Joost trekt onverstoort wat posters van het bord en zegt: "Kan jij trouwens volgende week met Polle kaartjes verkopen?"

■ Bas Belleman

► Wordt vervolgd